

सत्यमेव जयते



EDUCATION

GRAPHIC PRESENTATION
IN INDIA

Pla

372.954021 MD-56-5

National Institute of Educational
Planning and Administration.

17-B. Sr. Aurobindo Mars.

New Delhi-110016

DOC, No.



FOREWORD

This graphic representation of "Education in India" was first published in 1951 and was accorded a very favourable reception both in the country and abroad. It provided a compact and well organised source of reference for statistical information pertaining to various significant aspects of Indian education. Since its publication, we have passed through the important years of the first Five Year Plan and this is, therefore, an appropriate opportunity to produce another edition, which will bring the information up-to-date so far as possible. In this edition we have provided altogether 39 charts, not merely duplicating the earlier charts but introducing new ones and arranging them altogether into seven groups which cover the Central as well as the State activities in the different educational stages. We have provided the text pertaining to the charts both in English and Hindi in order to widen its appeal to teachers of all grades. I venture to hope that educational authorities as well as students of education and the interested public will welcome this publication and find it useful.

I should like to take this opportunity to express my thanks to the State Education Departments in the measure in which we have received their cooperation without which this publication could not have been produced - and also to my colleagues in the Ministry who have laboured lovingly over it.

New Delhi The 8th April, 1956

K.G. SAIYIDAIN

Educational Adviser
to the Government of India

प्राक्कथन

'भारत में शिक्षा' का लेखा चित्रों के रूप में प्रकाशन सब से पहले 1951 में हमा, और देश तथा विदेश में इसका बहत ग्रच्छा स्वागत हुआ। भारतीय शिक्षा के विभिन्न महत्वपुर्ण पहलुओं पर सांख्यिकीय सूचना का यह एक सुगठित ग्रीर व्यवस्थित स्रोत था। इसके प्रका-शन के बाद हम पहली पंचवर्षीय आयोजना के महत्वपूर्ण वर्षो से गजरे। इसलिये यह उपयक्त श्रवसर है कि एक दूसरा संस्करण निकाला जाये, जिसमें यथासम्भव ग्राज तक की सूचना दी जाये। इस संस्कररा में हमने कूल मिलाकर 39 चार्ट दिये हैं। इनमें पिछले चार्टी को ही नहीं दहराया गया है बल्कि नये चार्टों का भी समावेश किया गया है। उन्हें सात वर्गी में बांटा गया हैं, जिनमें शिक्षा की विभिन्न ग्रवस्थाग्रों पर केन्द्रीय तथा राज्य सरकारों के क्रिया-कलापों को प्रदशित किया गया है। चाटों की विषय-वस्तु को हमने ग्रंग्रेजी ग्रीर हिन्दी दोनों में ही दे दिया है ताकि सभी स्तर के ग्रध्यापक इसमें ग्रीर ग्रधिक रुचि ले सकें। मैं ग्राशा करता हं कि शिक्षा-ग्रविकारी, ग्रध्येता ग्रीर साथ ही शिक्षा में रुचि रखने वाले व्यक्ति इस प्रकाशन का स्वागत करेंगे और इसे उपयोगी पायेंगे।

इस ग्रवसर पर राज्यों के शिक्षा विभागों ने जो सहयोग प्रदान किया है, जिसके बिना इसका प्रकाशन सम्भव नहीं था, उसके लिये में उनको यथायोग्य धन्यवाद देना चाहूंगा, ग्रौर साथ ही में मंत्रालय के ग्रपने सहयोगियों को भी धन्यवाद देना चाहूंगा जिनकी श्रम-साधना का ही यह फल है।

नई दिल्ली 8 ग्रप्रैल, 1956

के० जी० सैयदैन शिक्षा सलाहकार भारत सरकार

CONTENTS

				Page
	Foreword	***		(i)
Five ?	Year Plans			
1.	Physical Targets for Enrolment under Second Five Year Plan		344	1
2.	Central Expenditure on Education under First Five Year Plan		***	3
3.	States' Expenditure on Education under First Five Year Plan, 1951-54		***	5
4.	Educated Unemployment Relief Scheme, 1953-56	***	***	7
Gener	ral			
5.	Distribution of Work in the Ministry of Education			9
6.	Educational System in India			11
7.	Educational ladder as proposed by the Secondary Education Commission	***	• • •	13
8.	Progress of Literacy iu India, 1901-51	***	***	15
9.	Literacy percentages in States, 1951			17
10.	Central and States' Education Budgets, 1955-56	***	• • •	19
11.	Progress of Girls' Education, 1949-50 to 1953-54	***	***	21
All I	ndia Picture			
12.	Educational Institutions in India, 1953-54	***		23
13.	Number of Students in India, 1953-54	***	***	25
14.	Expenditure on Education by Sources, 1949-50 to 1953-54	***	***	27
15.	Expenditure on Education by type of Institution, 1953-54	***	***	29
16.	Progress of Education in India, 1949-50 to 1953-54	***	455	31
17.	Progress of Education in Specific Fields, 1949-50 to 1953-54		***	33
18. 19.	Average Annual Cost per Student in Institutions, 1953-54 Enrolment and Out-turn of Students in Engineering and Technology,	***	***	35
	1949-50 to 1953-54		***	37
Educ	ation in the States			
20.	Education in the States, 1953-54			20
21.	Progress of Education in States (Part A), 1949-50 to 1953-54	***	9.6	39 41
22.	Progress of Education in States (Part B), 1949-50 to 1953-54	* * *	***	43
23.	Progress of Education, in, States (Part C), 1949-50, to, 1953-54			.45
24.	Percentage of Government Expenditure on Education, 1953-54			47
25.	Cost Per Capita (of population) on Education, 1953-54	***	111	49
School	ol Education			
				E1
26. 27.	System of School Classes, 1954-55 Child Population in Primary Classes, 1953-54	4 0 0		51 53
28.	Child Population in Primary Classes, 1953-54 Wastage at Primary Stage, 1950-51 to 1953-54	***		55
29.	Teachers in Schools, 1953-54	• • •		57
30.	Trained Teachers in the States, 1953-54	* * *		59
31.	Minimum Salary of a Trained Teacher in Government Schools, 1954-55	• • •	***	61
32.	Average Age at Matriculation, 1953-54	•••		63
Univ	ersity Education			
				65
33.	Universities in India, 1955. Distribution of College Toychers by Salary Groups in India 1953 54	***	149	67
34.	Distribution of College Teachers by Salary Groups in India 1953-54 Output of Graduates, 1951-52 to 1953-54	***		69
35. 36.	Pass Percentage at University Examinations, 1953-54	***		71
37.	Indian Students Abroad, January 1955		***	73
	arships			
38.	Number of Scholarships awarded to Scheduled Castes, Scheduled Tribes and			
00.	Other Backward Classes		100	75
39.	Expenditure on Scholarships to Scheduled Castes, Scheduled Tribes and			
	Other Backward Classes		144	77

विषय-सूची

				Ses.
	प्रावकपन	•••	* + 1	(i)
पंचव	र्षीय ग्रायोजनार्ये			
1.	दूसरी पंचवर्षीय ग्रायोजना में छात्र-संख्या की वृद्धि के लक्ष्य	****	• • •	1
2.	पहली पंचवर्षीय धायोजना के अधीन शिक्षा पर केन्द्र द्वारा खर्च	• • •		_
3.	पहली पचवर्षीय ग्रायोजना के ग्रन्तगत शिक्षा पर राज्यों द्वारा खन 1951-54	• • •		3 5 7
4.	शिक्षित बेकारों की सहायता योजना, 1953-56	•••		7
साम				
5.	शिक्षा-मत्रालय में काय-विभाजन	•••	•••	9
6.	भारत में शिक्षा की पद्धति	•••	•••	11
7.	माध्यमिक शिक्षा कमीशत द्वारा सुकाया हुग्रा शिक्षा कम	***	***	13
8. 9.	भारत में साक्षरता की प्रगति, 1901–51 राज्यों में प्रतिशत साक्षरता, 1951	* * *		15
10.	केन प्रोर राज्यों के शिक्षा बजट, 195556		***	17
11.	बालिका-शिक्षा में प्रगति, 1949-50 से 1953-54 तक	* * *	***	19
	का मिलल भारतीय रूप	• • •	0 0 0	21
12.	भारत में जिल्ला संस्थावें, 1953-54			- 22
13.	भारत में खात्र संस्था, 1953–54	• • •		23
14.	स्रोत वार शिक्षा पर खर्च, 1949-50 से 1953-54 तक	• • •	***	25 27
15.	संस्थाओं के प्रकारानुसार शिक्षा पर खर्च, 1953-54	***	***	29
16.	भारत में जिला की प्रगति, 1949-50 से 1953-54 तक	***	***	31
17.	विशेष क्षेत्रों में शिक्षा की प्रगति, 1949-50 से 1953-54 तक	• • •	•••	33
18.	संस्था में प्रति छात्र ग्रीसत वापिक सर्व, 1953-54	***	***	35
19.	इंजीनेयरी और टैकनोलोजी में छात्र संख्या और उत्तीर्ण छात्र संख्या,			
	1949-50 से 1953-54 तक	• • •	•••	37
राज्यों	में शिवा			
20.	राज्यों में शिक्षा, 1953-54	• • •	•••	39
21.	भाग 'क' राज्यों में शिक्षा की प्रगति, 1949-50 से 1953-54 तक	• • •		41
22.	नाग ज राज्यों में विका की प्रगति, 1949–50 से 1953–54 तक			43
23. 24.	भाग 'ग' राज्यों में शिक्षा की प्रगति, 1949-50 से 1953-54 तक शिक्षा पर सरकार का प्रतिशत सर्व 1953-54	***	• • •	45
25.	शिक्ष पर प्रति व्यक्ति सर्च, 1953–54	***	• • •	47
		***	***	49
स्कूली 26.	श क्षा स्कूल कक्षाम्रों की पद्धति, 1954–55			
27.	प्राथमक कथाओं में बाल-संख्या, 1953–54	•••	4 * *	51
	प्राथमक ग्रवस्था में व्ययंता, 1950-51 से 1953-54 तक	• • •	•••	53
29.	स्कूल में ग्रध्यापक, 1953-54	• • •	***	55 57
30.	साज्यों में प्रशिक्षित ग्रध्यापक, 1953-54		• • •	59
31.	सारवारी स्कूलों में प्रशिक्षित भ्रष्यापक का न्यूनतम वेतन, 1954-55	***	•••	61
32.	मीद्रित के छात्रों की घासत ग्रायु, 1953-54			63
विश्ववि	द्यालय शिक्षा			
33.	भारा में विश्वविद्यालय, 1955			65
34.	वातन्त्रगों के ग्रनुसार कालिज-ग्रध्यापकों का वर्गीकरण, 1953-54	•••		67
35.	खतीएं वेजुएट-संस्था, 1951–52 से 1953–54 तक	•••		69
36.	विश्वविद्यासय परीक्षाओं में सफल होने वालों की प्रतिशत संख्या, 1953-54	•••	•••	71
37.	विदेशों में भारतीय विद्यार्थी, जनवरी 1955			73
छात्र-वृ				
38.	अमनुस्चित जाातियों, अनुसूचित कवीलों और अन्य पिछड़े वर्गों को दी गई			
39.	खात्र्यतियों की संस्था	•••	***	75
37.	अनु चित जातियों, अनुसूचित कवीलों तथा अन्य पिछड़े वर्गी को दी गईं छात्रातियों पर जुने			
		•••	•••	77
	(iii)			

Physical Targets For Enrolment under Second Five Year Plan

दूसरी पंचवर्षीय आयोजना में छात्र-संख्या की वृद्धि के लच्य

The opposite chart depicts the progress achieved during the first five year plan in the field of increasing the facilities for school education for the children of different agegroups and the targets set out in the second plan.

Facilities for education of the primary standard existed for 42.0 percent (1,86.80 lakhs) of the children in the age-group 6-11 just before the first five year plan was launched, which increased to 51.0 per cent (2,48.12 lakhs) of the corresponding children at the end of the plan. These facilities are expected to rise to 62.7 per cent (3,25.40 lakhs) by the close of the second five year plan. So far as education at the middle stage was concerned, the number of seats available in schools for the population in the age-group 11-14 rose from 13.9 per cent (33.70 lakhs) to 19.2 per cent (50.95 lakhs) during the first plan period and the target under the second plan has been fixed at 22.5 per cent (63.87 lakhs). The proportion of children receiving high/higher secondary education to the population in the age-group 11-14 improved from 6.4 per cent (14.50 lakhs) during 1950-51 to 9.4 per cent (23.03 lakhs) of the corresponding population at the end of the first plan, while it is expected to improve further to 11.7 per cent (30.70 lakhs) by the end of the second plan.

So much about the all-India picture. The position varied considerably as amongst the States. The facilities for primary education for children of the age-group 6-11 in the different States during 1953-54 have been shown in a subsequent chart.

सामने के चार्ट में यह बताया गया है कि पहली पंचवर्षीय आयोजना में विभिन्न वयोवगों के बच्चों के स्कूलीय शिक्षा की अधिक सुविधाय देने में क्या प्रगति हुई है और दूसरी आयोजना के लिये क्या लक्ष्य निर्धारित किये गये हैं।

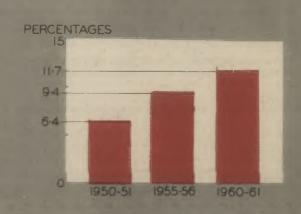
पहली पंचवर्षीय ग्रायोजना के शरू होने से पहले 6-11 वयोवर्ग के 42.0 प्रतिशत (1,86.80 लाख) बच्चों को प्राथमिक स्तर की शिक्षा की सविधायें थीं। ग्रायोजना के अंत में यह संख्या 51.0 प्रतिशत (2,48.12 लाख) हो गई। दूसरी पंचवर्षीय आयोजना के य्रंत तक संभवत: 62.7 प्रतिशत (3.25.40) लाख) वच्चों को ये सुविधायें मिलने लगेंगी। जहांतक माध्यमिक स्तर की शिक्षा का संबंध है. पहली पचवर्षीय स्नायोजना के दौरान में 11-14 वयोवर्ग के बच्चों की संख्या 13.9 प्रतिशत (33.70 लाख) से बदकर 19.2 प्रतिशत 50.95 लाख) हो गई ग्रार दूसरी आयोजना में 22.5 प्रतिशत (63.87 लाख) बच्चों को सुविधायें देने का लक्ष्य निर्धारित किया गया है। 1950-51 में 11-14 वयावग के माध्यमिक या उच्च माध्यमिक शिक्षा पाने वाले बच्चों की संख्या उस वयावर्ग की कूल श्रावादी का 6.4 प्रतिशत (14.50 लाख) थी और पहली आयोजना के अंत में यह सख्या बढकर 9.4 प्रतिशत (23.03 लाख) हो गई। ग्राशा की जाती है कि इसरी ग्रायोजना के ग्रंत तक यह संख्या बढकर 11.7 प्रतिशत (30.70) लाख) हो जायगी।

यह तो हुई समस्त भारत की स्थित । विभिन्न राज्यों की स्थित में काफी स्रंतर रहा । 1953-54 में विभिन्न राज्यों में 6-11 वयोवर्ग के बच्चों की प्राथमिक शिक्षा की जो मुविधायें थीं वे एक स्रग्रिम चार्ट में विलाई गई हैं।

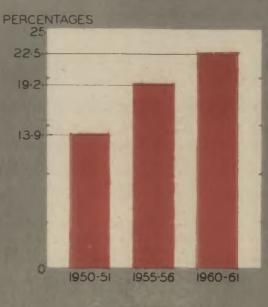
PHYSICAL TARGETS FOR ENROLMENT

UIDER SECOND FIVE YEAR PLAN





AGE GROUP 14-17



AGE GROUP 11-14

Central Expenditure on Education under First Five Year Plan. पहली पंचवर्षीय आयोजना के अधीन शिक्षा पर केन्द्र द्वारा खर्च

This chart depicts the progressive expenditure on different aspects of education by the Central Ministry of Education under the first five year plan. The total development expenditure during the period 1951-52 to 1954-55 constituted about 41.9 per cent of the total provision in the plan. The percentage of the amounts utilized in individual fields during this period to the total respective provision in the plan was as follows:—

Technical Education 62.1, Pre-University Education 34.8, Labour and Social Service and Youth Welfare 30.0 and University Education 27.7.

पहली पंचवर्षीय भायोजना के भयोन केन्द्रीय शिक्षा-मंत्रालय का शिक्षासंबंधी विभिन्न पहलुओं पर उत्तरोत्तर जो खर्च हुमा वह इस चार्ट में दिखाया गया है। 1951-52 से 1954-55 तक विकास पर जो खर्च हुमा है वह भायोजना में जिस कुल राशि का प्रबन्ध किया गया था उस का लगभग 41.9 प्रतिशत था। भलग भलग क्षेत्रों के लिये योजना में प्रबन्ध की हुई राशि की निम्नलिखित प्रतिशत राशि व्यय की गई:

तकनीको शिक्षा 62.1, पूर्व-विश्वविद्यालय शिक्षा 34.8, श्रम तथा समाज सेवा, पौर युवक हित 30.0 ग्रौर विश्वविद्यालय शिक्षा 27.7।

CENTRAL EXPENDITURE ON EDUCATION **UNDER**

FIRST FIVE YEAR PLAN

1951-55

TOTAL **PROVISION**

951-52 ACTUAL

1952-53 ACTUAL

1953-54

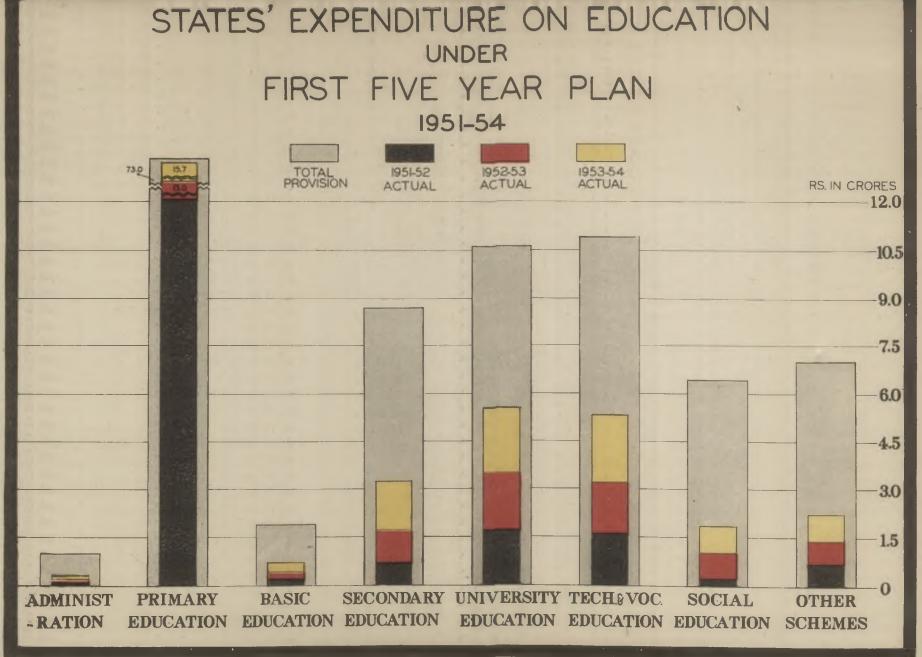
1954-55 ACTUAL REVISED ESTIMATES

RS. IN CRORES 25 20 - 15 10 a LABOUR & PRE-UNIVERSITY TECH. AND OTHER SOCIAL -UNIVERSITY EDUCATION VOCATIONAL SCHEMES SERVICE BY **EDUCATION EDUCATION** STUDENTS

States' Expenditure on Education under First Five Year Plan, 1951-54 पहली पंचवर्षीय आयोजना के अन्तर्गत शिचा पर राज्यों द्वारा खर्च, 1951-54

This chart shows the pattern of expenditure by the States on the different heads of charge in education under the first five year plan during 1951-52 to 1953-54. The total expenditure incurred during this period constituted about 50 per cent of the total provision. In so far as the different heads of charge were concerned, the percentage of the amount utilized to the total respective provision in the plan was: primary education 55.9, university education 51.9, technical and vocational education 48.6, secondary education and basic education 36.8 each, miscellaneous schemes 31. 4, administration 30.0 and social studies 28.1.

1951-52 से 1953-54 के बीच पहली पंचवर्षीय प्रायोजना के प्रवीन शिक्षा के विभिन्न मदों पर राज्यों ने जिस तरीके से बर्च किया वह इस चार्ट में दिखाया गया है। इस भविष्ठ में जो बर्च हुआ वह कुल स्वीकृत राशि का 50 प्रतिशत था। खर्च की विभिन्न मदों पर स्वीकृत राशि का कितना प्रतिशत वास्तव में व्यय हुआ, इसका व्योरा इस प्रकार था: प्राथमिक शिक्षा 55.9, विश्वविद्यालय शिक्षा 51.9; तकनीकी भीर व्यवसाय-सम्बन्धी शिक्षा 48.6, माध्यमिक शिक्षा भीर वृत्तियादी शिक्षा में से प्रत्येक के लिये 36.8, विविध योजनायें 31.4, प्रशासन के लिये 30.0, भीर समाज सम्बन्धी मध्ययन 28.1



Educated Unemployment Relief Scheme, 1953-56 शिचित बेकारों की सहायता योजना, 1953-56

I his scheme was started in 1953 with the two-fold object of giving employment to the educated unemployed and to expand educational facilities in the country. It envisaged the employment of 80,000 rural teachers and 8,000 social education workers in urban areas by the end of the first five year plan. The teachers and social education workers were appointed by the State Governments and the Central Government contributed towards the salaries of the teachers on a sliding scale of 75 per cent, 50 per cent and 25 per cent respectively for the first three years of their employment plus a grant of Rs. 200/- per teacher for educational equipment, apparatus, etc. For social education workers, the Central Government shared 50 per cent of their salaries and contingent expenditure, the latter being subject to a maximum of Rs. 100/- per annum for three years.

All the 80,000 teachers and about 2,000 social workers were allotted to the States by 31st January, 1956. The sanctioned expenditure of the Central Government on the scheme was as follows:—

1953-54 Rs. 1,08,65,820 1954-55 Rs. 3,40,71,619 1955-56 (upto 31st Jan.,1956) Rs. 1,82,32,855

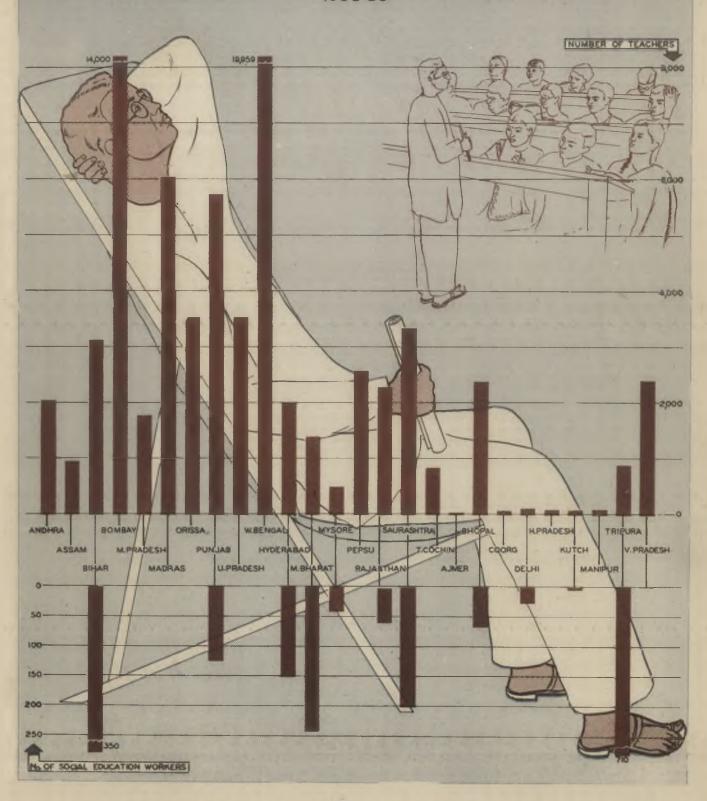
यह योजना 1953 में आरम्भ की गई थी। इसके दो उद्देश्य थे शिक्षित बेकारों को रोजगार देना ग्रीर देश में शिक्षा सम्बन्धी सुविधाग्री को बढाना । इसके लिये पहली पंचवर्षीय ग्रायोजना के ग्रन्त तक देहातों के लिये 80,000 ग्रध्यापक ग्रीर शहरी क्षेत्रों के लिये 8,000 सामाजिक कार्यकर्ताम्रों की नियक्ति करने का विचार किया गया था । अध्यापकों और सामा-जिक कार्यकर्ताभ्रों को केन्द्रीय सरकार ने नियक्त किया और राज्य सरकारों ने तीन वर्ष तक ग्रध्यापकों के वेतन का 75 प्रतिशत पहले वर्ष 50 प्रतिशत दूसरे वर्ष ग्रौर 25 प्रतिशत तीसरे वर्ष के लिये ग्रंशदान के रूप में दिया । इसके म्रलावा शिक्षा सम्बन्धी उपस्करों, उपकरणों म्रादि के लिये प्रति मध्यापक 200/- रु दिये। समाज शिक्षा कार्यकत्तात्रों के वर्तमान ग्रान-षंगिक खर्च का 50 प्रतिशत केन्द्रीय सरकार ने दिया । ग्रान्पंगिक खर्च ग्रधिक से ग्रधिक 100/- रु० प्रतिवर्ष के हिसाब से तीन वर्ष तक दिया गया।

31 जनवरी 1956 तक राज्यों के लिये कुल मिला कर 80,000 प्रध्यापक ग्रीर 2,000 सामाजिक कार्यकर्ता नियत कर दिये गये । योजना के लिये केन्द्रीय सरकार ने जो कुल रुपया इस प्रकार स्वीकृत किया, उसका ब्योरा नीचे दिया जाता है:—

1953-54 1954-55 1955-56 (31 जनवरी 1956 तक) 1,08,65,820/- रु० 3,40,71,619/- रु०

EDUCATED UNEMPLOYMENT RELIEF SCHEME

TEACHERS AND SOCIAL EDUCATION WORKERS APPOINTED
1953-56



Distribution of Work in the Ministry of Education शिचा-मन्त्रालय में कार्य-विभाजन

The opposite chart gives the broad distribution of the main items of work in the different sections of the 9 Divisions and the Coordination Unit in the Central Ministry of Education as on 1st August, 1956. सामने के चार्ट में मोटे तौर पर दिखाया गया है कि केन्द्रीय शिक्षा मन्त्रालय के 9 पूर्ण विभागों के विभिन्न अनुभागों और समन्वय एकांश को कौन कौन प्रमुख काम सौंपे गए हैं। यह स्थिति 1 अगस्त 1956 की थी।

DISTRIBUTION OF WORK IN THE MINISTRY OF EDUCATION ADMINISTRATION 1956 DIVISION TECHNICAL SECONDARY SCHENTIFIC EDUCATION EDVERTION DIVISION DIVISION UNESCO & BASIC & PUBLICATIONS SOCIAL EDUCATION CULTURAL DIVISION HINOI SI_ CENTRAL EXTERNAL DIVISION DIVISION SCHOLARSHIPS DIVISION RELATION UNIVERSITY DIVISION RECIPROGAL AND HIGHER SCHOLARSHIPS EDUCATION TO FOREIGN AZ_ ESTT. MATTERS OF NON.GAZETTED SECONDARY TECHNICAL S.Z._BACKWARD NSTITUTIONS EDUCATION CLASSES TECH STAFF SCHOLARSHIPS. AND CLASS IV PRIMARY . UNESCO D2., EDUCATION SERVANTS AND BASIC AND INDIAN S3_GENERAL OF THE EDUCATION A3LESTT. NATIONAL DEVELOPMENT HANDICAPPED NATIONAL PROPAGATION COMMISSION OF TECHNICAL SCHOLARSHIPS MATTERS OF AND THE ARCHIVES OF MINDS GAZETTED FOR UNESCO EDUCATION JUVENILES B2_ ADULT S4 _POLICY WORK OF SC A4. ESTT EDUCATION SCHOLARSHIPS EXTRA REFORM AND T3 MATTERS OF COORDINATION OF SCHOLARSHIPS UNDER FIVE PUBLICATIONS CURRICULAR FINE ARTS NON, GAZETTED STANDARDIS TRAINING SCHOLARSHPS ACTIVITES SECRETARAIT 83 YEAR PLAN AUDIO VISUAL D4, ALL INDIA 2,500 TH EDUCATION NEORMATION BUDDHA FIVE YEAR ACCOUNTS FOR STATIONERY TAYANTI PLAN SCHOLARSHIPS CENTRAL AND LIVERIES TEACHERS EDUCATION OBC. AND HINDI CENTRAL LIBRARY STATISTICS A6. ECRETARAIT 56_MERIT 05. RECEIPT LIBRARY PUBLIC AND ISSUE IN PUBLIC UNESCO SCHOOLS CONFERENCE ST.SC AND ST. 06. SCHOLARSHIPS RURAL ACCOUNTS HIGHER S8_ACCOUNTS EDUCATION CULTURAL FOR S.C. AND S.T. SCHOLARSHIPS AGREEMENTS BUDGET PHYSICAL AND T.C.M. SCHEME HEALTH C4. CULTURAL **EDUCATION** ATTACHES & POINT FOUR UNIT INTERNATIONAL CASH CONFERENCES. 510,511_ LCCX SCHEDULED STATE OF THE PARTY. SCHOLARSHIPS ORGANISATION DELEGATIONS VISITING INDIA AND METHOD SIZ. SUS_OTHER BACKWARD CLASSES SCHOLARSHIPS COORDINATION UNIT SCHEDULED CASTE SCHOLARSHIPS

भारत में शिक्षा की पद्धति

At the lowest rung of the educational ladder are the nursery schools for children of age-group 3-6. Then come the primary, junior basic or elementary schools for children of age-group 6-11. The secondary schools which follow next are of two categories - the middle, the junior high or the senior basic schools which cater to the age-group 11-14 and the high schools which serve the age-group 11-16. In some States, however, there are higher secondary schools for the age-groups 11-17 or 18. In general, next to high schools are the intermediate colleges or the intermediate classes of degree colleges which are meant for the agegroup 16-18. After intermediate, students enter degree colleges or the universities and the agegroup covered here is roughly 18-24.

In professional education, the polytechnics or vocational and technical schools award diplomas and certificates of both under-graduate and higher standards. The professional and technical colleges are at par in standard withother colleges and award university and equivalent degrees.

Besides providing instruction for graduate and post-graduate degrees, the universities and colleges have facilities for research degrees. Moreover, there are research institutes which interest themselves only in research work of the post-graduate level.

There are special schools for the bandicapped and other abnormal children which provide education suitable for the special needs of this class of students. Then there are schools for adults which are run in the evenings or at nights. Some of these are regular schools, while others are classes attached to schools.

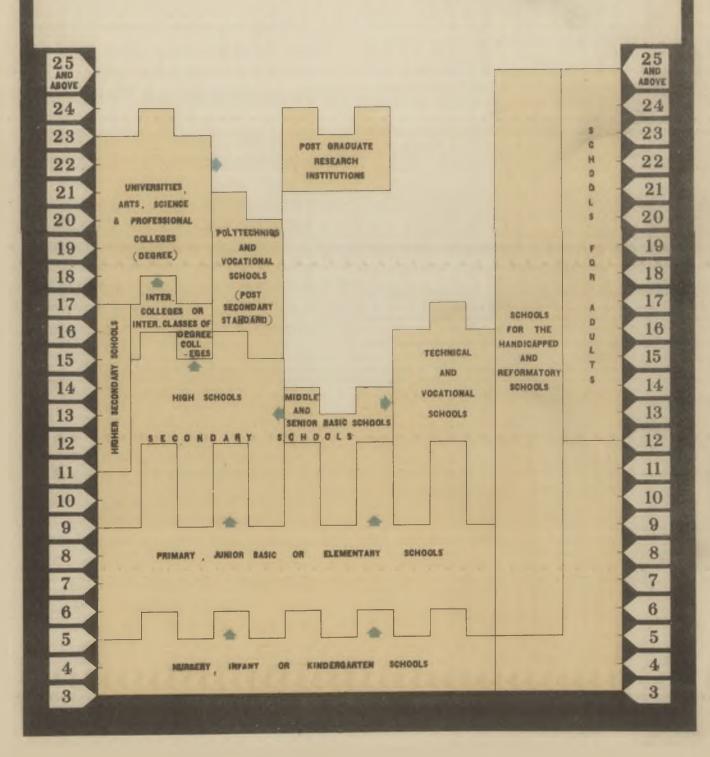
शिक्षा की पहली सीढ़ी पर नसंरी स्कूल हैं जहां 3 से 6 वर्ष तक की ग्राय के बच्चे पढ़ते हैं । इसके बाद प्राथमिक स्कूलों और अवर ब्नियादी या प्रारम्भिक स्कूलों का नम्बर श्राता है जहां 6 से 11 वर्ष की श्राय के बच्चे पढ़ते हैं। इसके बाद के माध्यमिक स्कल दो प्रकार के होते हैं--मिडल, ग्रवर हाई स्कल या प्रवर बनियादी स्कल जिनमें 11 से 14 वर्ष की ग्राय के बच्चे शिक्षा पाते हैं ग्रौर हाई स्कूल जिनमें 11 से 16 वर्ष की ग्राय के बच्चे शिक्षा पाते है । परन्तु कई राज्यों में उच्च माध्यमिक स्कूल भी हैं जहां 11 से 17 या 18 वर्ष की ग्राय के बच्चे शिक्षा पाते हैं। हाई स्कूल की ग्रवस्था के बाद इंटरमीडिएट कालेजों या डिग्री कालेजों की इंटरमीडिएट कक्षाग्रों का नम्बर आता है जोकि 16 से 18 वर्ष की श्राय के बच्चों के लिए होती है। इन्टरमीडिएट के बाद छात्र डिग्री कालेजों या विश्वविद्यालयों में प्रवेश करते हैं, इस ग्रवस्था में लगभग 18 से 24 बर्ष तक के छात्र होते हैं।

व्यवसायिक शिक्षा के क्षेत्र में, पॉलीटेक-नीक या व्यवसायिक ग्रीर तकनीकी स्कूल डिग्री से ऊंचे ग्रीर नीचे स्तर के डिप्लोमा ग्रीर प्रमाए पत्र देते हैं। व्यवसायिक ग्रीर तकनीकी स्कूलों का स्तर दूसरे कालेजों के स्तर के समान ही होता है ग्रीर वे विश्वविद्यालय की डिग्रियां ग्रीर उसके बराबर की दूसरी डिग्रियां देते हैं।

ग्रेजुएट या उत्तर-ग्रेजुएट डिग्नियों के लिए शिक्षण के अलावा विश्वविद्यालयों ग्रीर कालेजों में अनुसन्धान की डिग्नियों के लिए भी सुविधाएं मिलती हैं इसके अलावा कई ऐसी अनसन्धान संस्थाएं भी हैं जो केवल उत्तर-ग्रजुएट स्तर के अनुसन्धान कार्यों ही में दिलचस्पो लेती हैं।

ग्रशनत ग्रौर दूसरे सिवकार (abnormal) बच्चों के लिए विशेष स्कूल हैं जहां इस वर्ग के विद्यार्थियों को उनकी विशेष ग्रावश्यकताग्रों के ग्रनुसार शिक्षा दी जाती है । प्रौढ़ों के लिए भी ग्रलग स्कूल हैं जहां शाम को या रात को शिक्षा दी जाती है । इनमें से कुछ तो नियमित रूप से चलने वाले स्कूल हैं ग्रौर कुछ ऐसी कक्षाएं हैं जो स्कूलों से सम्बद्ध हैं ।

EDUCATIONAL SYSTEM IN INDIA



Educational Ladder As Proposed By the Secondary Education Commission

माध्यमिक शिक्षा कमीरान द्वारा सुकाया हुआ शिक्षाक्रम

This chart which depicts the system of education in India as proposed by the Secondary Education Commission may be seen along with the previous chart which gives the existing position. Whereas the existing system varies from State to State in so far as the age of admission and the number of classes at each stage are concerned the proposed one is intended to be uniform for the country.

The proposed system envisages the introduction of multi-purpose schools after middle or senior basic schools and the conversion of the present high schools to higher secondary schools. There is no scope for Intermediate colleges or intermediate classes in the new system and its first year is to be amalagamated with the high stage to form the higher secondary stage of four years and its second year with the degree classes to raise it to a three years' course. It also provides for the diversion of students in the primary or junior basic schools and the middle or senior basic schools to trade and industrial schools. In other respects, the proposed system is more or less the same as the existing system and makes provision for schools for the handicapped children and for adults, etc.

माध्यमिक शिक्षा पढ़ित का सुभाव दिया है, उसे इस चार्ट में दिखाया गया है। इस चार्ट को पहले चार्ट के साथ सांध देखना चाहिए जिस में वर्तमान स्थित दिखाई गई है। वर्तमान पढ़ित में किसी शिक्षा संस्था में प्रवेश पाने की ग्रायु के सम्बन्ध में श्रीर हर स्तर में जितनी कक्षायं होती हैं, उनके सम्बन्ध में विभिन्न राज्यों में बड़ा फर्क है। प्रस्तावित पढ़ित देश भर के लिए एक समान होगी।

इस पद्धति में मिडल स्कल या प्रवर बनियादी स्कल की शिक्षा के बाद बहुधंबी (multipurpose) स्कलों को चलाने का सुभाव दिया गया है भीर इसमें इन्टरमीडिएट कालिजों या इन्टरमीडिएट कक्षाग्रों की व्यवस्था नहीं की गई। व्यवस्था यह है कि पहले वर्ष को हाई स्कूल में मिला कर उच्चे माध्यमिक स्तर चार साल का बना दिया जाय और दूसरे वर्ष को डिग्री की कक्षात्रों के साथ जोड कर इसे तीन साल का पाठयक्रम बना दिया जाय । इस में इस बात की भी व्यवस्था की गई है कि प्राथमिक स्कलों या ग्रवर बनियादी स्कलों ग्रीर मिडल या प्रवर बुनियादी स्कुलों के छात्र व्यवसायिक और भौद्योगिक स्कलों मे जा सकें। जहां तक ढांचे का सम्बन्ध है, प्रस्तावित पद्धति भीर वर्तमान पद्धति दूसरी बातों में लगभग एक सी है। परन्त नई पद्धति में घशहत बच्चों और प्रौढ़ों ग्रादि के लिए भी स्कूलों की व्यवस्था की गई है।

EDUCATIONAL LADDER AS PROPOSED BY THE SECONDARY EDUCATION COMMISSION POST - GRADUATE COURSES UNIVERSITY HIGHER PROFESSIONAL TECHNICAL COLLEGES INST \$. UNIVERSITY 3 TO 6 YEARS SECOND ARY DEGREE POLYTECHNIST GRADE POLLTERS PRE - PROFESSIONAL TRAINING STOS YEARS S YEARS 1 YEAR 2 YEARS 18 12 PINE_ UNIVERSITY 17 HIGHER ... -- SECONDARY 16 MULTI -TECH . HORH . PURPOSE HIGH HOUST HEAL YEARS DEHOOLS. 15 SCHOOLS SCHOOLS. 14 8 13 MODLE THADE CONTING. OR ACHOOF & 12 BEMOR BASIC 11 5 10 PRIMARY OR JUNIOR BASIC KINDEMARTEN OR NURSERY SCHOOLS SCHOOL AGE

Progress of Literacy in India, 1901-51 भारत में साक्षरता की प्रगति, 1901-51

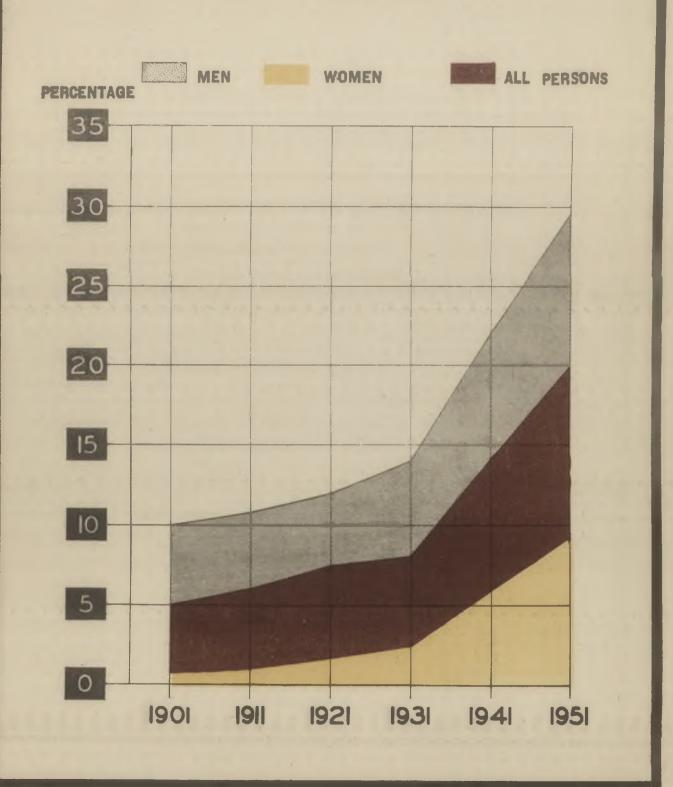
The graph on the opposite page illustrates the progress of literacy during the last half century. While the overall literacy percentage rose during this period from 5.0 to 19.9, that in case of men increased from 8.0 to 29.6 and in case of women from 0.8 to 9.2.

The pace of progress has been very slow in the first three decades when the literacy percentage rose hardly by 3.0 per cent (4.0 per cent in case of men and 2.5 per cent in case of women). The thirties, however, registered a substantial progress. It was during this decade that popular governments were formed in the erstwhile provinces under the Government of India Act, 1935. This progress was maintained and further accelarated during the forties inspite of World War II due to the establishment of a National Government in the country in 1947.

सामने के लेखाचित्र में पिछली आषी शताब्दी में साक्षरता की प्रगति को दिखाया गया है। इस प्रवधी में साक्षरता प्रतिशत 5.0 से बढ़कर 19.9 हो गई। पुरुषों की साक्षरता प्रतिशत 8.0 से बढ़कर 29.6 हुई और स्त्रियों की 0.8 से 9.2 हो गई।

पहली तीन दशाबिदयों में बहुत कम प्रगित हुई और साक्षरता में केवल 3.0 प्रतिशत वृद्धि हुई (पुरुषों में 4.0 प्रतिशत गौर स्त्रियों में 2.5 प्रतिशत)। परन्तु नौनी दशाब्दी में इस दिशा में ठोस प्रगित हुई। इसी दशाब्दी में भारत शासन प्रधिनियम, 1935 के प्राधीन प्रान्तों में लोकप्रिय सरकार बनी। दूसरे विश्वयुद्ध के बावजूद प्राचवी दशाब्दी में न केवल यह प्रगित जारी रही बल्कि इसकी गित और तेज हो गयी। इस का कारण यह था कि 1947 में देश में राष्ट्रीय सरकार बन चुकी थी।

PROGRESS OF LITERACY IN INDIA



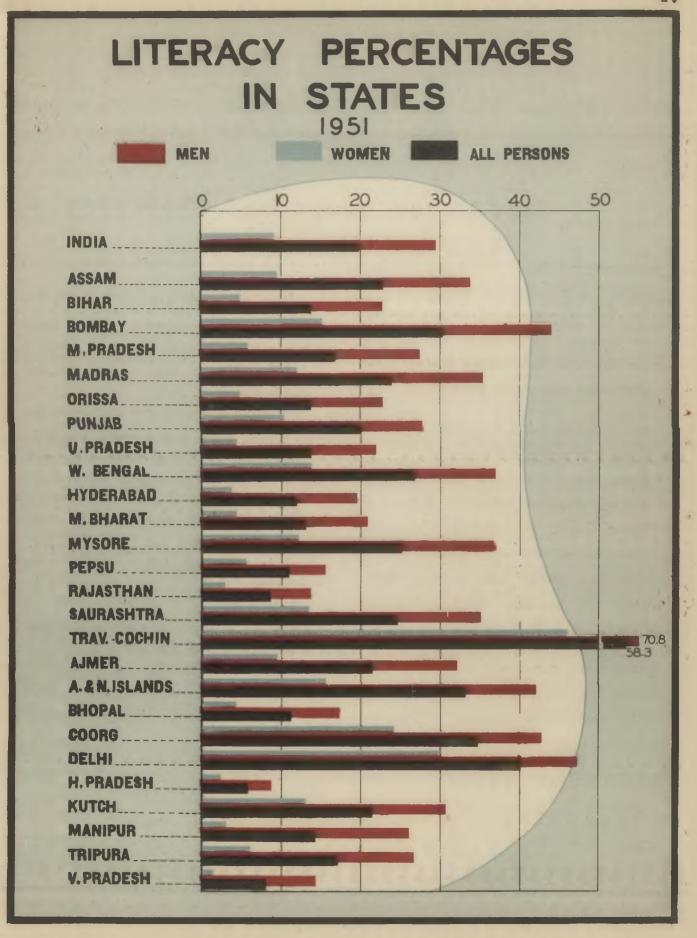
Literacy Percentages in States, 1951 राज्यों में प्रतिशत साक्षरता, 1951

The literacy percentages depicted in the opposite chart are based on the 1951 census figures and the age-group 0-10 has not been taken into account.

Literacy was the most widespread in Travancore-Cochin not only among men and women taken together (58.5 per cent) hut also among men (70.8 per cent) and women (46.1 per cent) separately Himachal Pradesh had the lowest average literacy (5.8 per cent) as also among men alone (8.9 per cent), while Vindhya Pradesh, the lowest literacy among women only (1.4 per cent). The All-India average stood at 19.9 per cent (29.6 per cent in case of men and 9.3 per cent among women). Twelve States were above this average.

सामने के चार्ट में जो प्रतिशत साक्षरता की संख्यायें दिखाई गई हैं वे 1951 की जन-गणना के आंकड़ों पर आधारित हैं। इनमें 10 वर्ष तक की आयु के बच्चे सम्मिलित नहीं किये गये हैं।

तिरुवां कुर को चीन में न केवल पुरुषों भीर स्त्रियों की सम्मिलत साक्षरता सब से प्रिषक थी (58.3 प्रतिशत) बल्कि पुरुषों (70.8 प्रतिशत) भीर स्त्रियों (46.1 प्रतिशत) में प्रथक रूप से भी। हिमाचल प्रदेश में साक्षरता की भीसत सबसे कम (5.8 प्रतिशत) थी भीर केवल पुरुषों में भी सब से कम (8.9 प्रतिशत) ही थी। विन्ध्य प्रदेश में केवल स्त्रियों में साक्षरता सब से कम (1.4 प्रतिशत) थी। देश भर में भीसत साक्षरता 19.9 प्रतिशत थी (मनुष्यों में 29.6 प्रतिशत श्रीर स्त्रियों में 9.3 प्रतिशत) । 12 राज्यों में साक्षरता इस श्रीसत से प्राथक थी।



Central and States' Education Budgets—1955-56 केन्द्र भी। राज्यों के शिक्षा-बजट-1955-56

This chart depicts the amounts provided for Education in the Central and States' Budgets for 1955-56 and the proportion it bears to the total hudget estimates for that year.

Among the States, numerically the largest amount earmarked for education was by Bombay followed by Uttar Pradesh, Madras and West Bengal and the least by Andaman & Nicobar Islands. On percentage basis, Ajmer topped the list. Eight of the States earmarked more than 20 per cent of their entire budget for education, 16 States between 15-20 per cent, 3 States between 10-15 per cent and 1 State less than 10 per cent.

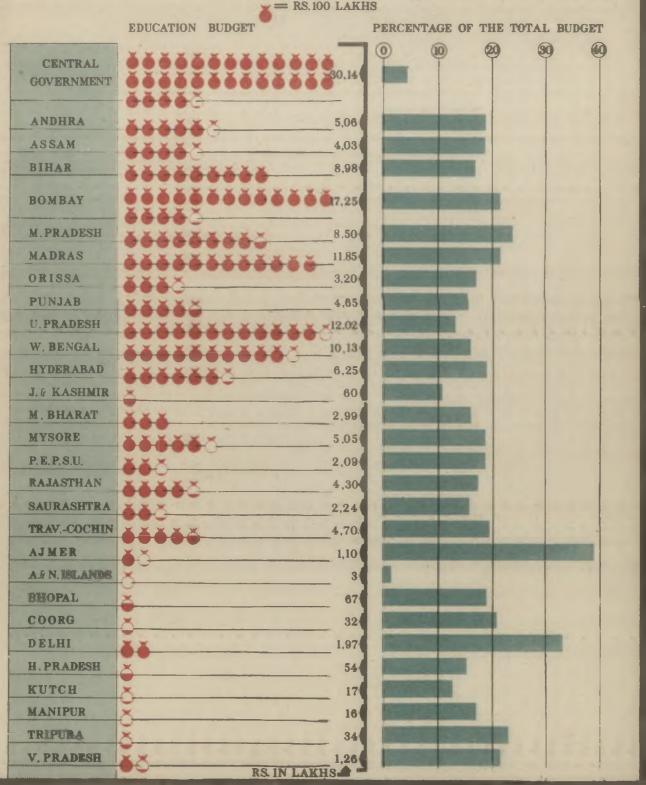
इस चार्ट में यह बताया गया है कि केन्द्र भौर राज्यों के 1955-56 के बजटों में शिक्षा के लिए कितने रुपयों की व्यवस्था की गयी है भौर उस वर्ष के कुल बजट अनुमानों से इनका क्या अनुपात है।

राज्यों में शिक्षा के लिए सबसे बड़ी रकम.
की व्यवस्था बम्बई ने की। उसके बाद उत्तर
प्रदेश, मद्रास, पिंचमी बंगाल का नम्बर माता
है। सबसे कम रकम की व्यवस्था अण्डेमान और
निकोबार द्वीप समूह में की गई थी। प्रतिशत के
माधार पर रुपयों की व्यवस्था करने में अजमेर
सबसे मागे रहा। माठ राज्यों ने शिक्षा के लिए
प्रपने कुल बजट के 20 प्रतिशत से मधिक रकम
की व्यवस्था की है, 16 राज्यों ने 15 और 20
प्रतिशत के बीच, 3 राज्यों ने 10 और 15
प्रतिशत के बीच और एक राज्य ने 10 प्रतिशत
से भी कम रकम की व्यवस्था की।

CENTRAL AND STATES EDUCATION BUDGETS

1955-56

= RS.100 LAKHS



Progress of Girls' Education, 1949-50 to 1953-54 वालिका-शिक्षा में प्रगति, 1949-50 से 1953-54 तक

Although women in India have still to traverse a long way to reach the goal of universal education, they made substantial progress during the first five years of the Indian Republic. Taking 1949-50 as the base year, the total increase in their enrolment during the quinquennium was 25.7 per cent. The highest percentage of increase was in prefessional and special education of the college standard (83.0 per cent), followed by general education of the university and college standard (70.6 per cent). At the end of this period, the enrolment of girls in secondary education was one and a half times as much as in 1949-50 and that in primary education one and a quarter times.

Excepting for vocational and special education of the school standard, where the enrolment fluctuated mainly due to the social education activities of the State Governments, the enrolment in all the fields increased every year.

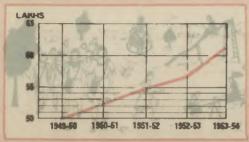
ग्रद्यपि भारतीय स्त्रियों को सार्वजनीन शिक्षा के लक्ष्य तक पहुंचने के लिए अभी एक लम्बा मार्ग तय करना है, फिर भी भारतीय गगाराज्य के पहले पांच वर्षों में उन्होंने अन्धी प्रगति की है। यदि 1949-50 के वर्ष को ग्राधार मान लें तो इस पांच वर्ष की प्रविध में छात्राग्रों की संख्या में 25.7 प्रतिशत वृद्धि हुई । छात्राभ्रों की संस्था में सब से ग्रधिक प्रतिशत वृद्धि कालिज स्तर में व्यवसायिक और विशेष शिक्षा के क्षेत्र में (83.0 प्रतिशत) हुई। इसके बाद विश्व-विद्यालय और कालिज की सामान्य शिक्षा का नम्बर ग्राता है, जहां प्रतिशत वृद्धि 70.6 थी। इस ग्रवधि के ग्रन्त में माध्यमिक शिक्षा की छात्राग्रों की संस्या 1949-50 को तुलना में डेढ़ गुना हो चुकी थी। प्राथमिक शिक्षा के क्षेत्र में यह संख्या 1949-50 की तुलना में सवा गुना थी।

स्कूल स्तर की व्यवसायिक और विशेष शिक्ष को छोड़कर दूसरे सभी क्षेत्रों में छात्राओं की संख्या हर वर्ष निरन्तर ग्रीर समान रूप से बढ़ती रही। स्कूल स्तर की व्यवसायिक और विशेष शिक्षा के क्षेत्र में यह संख्या घटती बढ़ती रही, जिसका मुख्य कारण राज्य सरकारों की समाज शिक्षा सम्बन्धी कार्यवाहियां थीं।

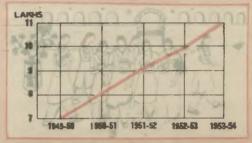
PROGRESS OF GIRLS EDUCATION

(ENROLMENT)

1949-50 TO 1953-54



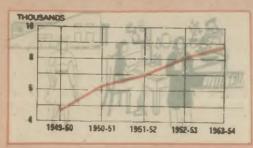
PRIMARY STAGE



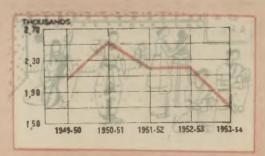
SECONDARY STAGE



UNIVERSITY STAGE



PROF. AND SPECIAL EDUCATION (COLLEGE STANDARD)



VOCATIONAL & SPECIAL EDUCATION (SCHOOL STANDARD)

Educational Institutions in India, 1953-54 भारत में शिचा-संस्थायें, 1953-54

The opposite chart gives the distribution of 3,13,408 educational institutions in the country classified according to type.

The primary and the pre-primary schools numbering about 2.4 lakhs far out-numbered all types of institutions and constituted about 76.5 per cent of the total. Other institutions were distributed as : secondary schools 8.2 per cent, schools for vocational education 0.8 per cent, schools for special education 14.1 per cent and institutions of higher education and research 0.4 per cent. Classes providing education of one type and attached to institutions meant mainly for another, such as primary classes attached to middle and high schools, high classes attached to colleges and classes for professional education, such as B.T., B. Com., LL.B., etc., attached to arts and science colleges have not been reckoned as separate institutions.

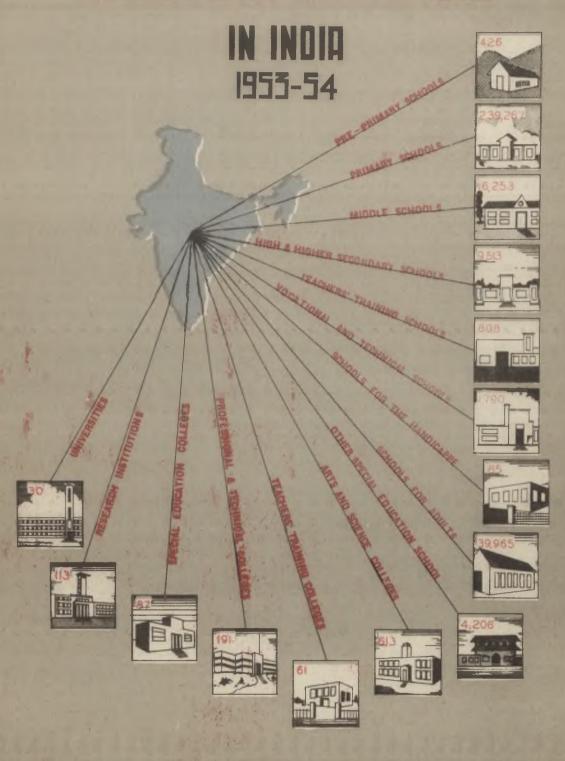
The schools for special education include reformatory schools and those for music, dancing and other fine arts, oriental studies, secial workers, the handicapped, adults, etc.

देश की जो 3,13,408 शिक्षा संस्थायें थीं, उन को प्रकारानुसार विभिन्न वर्गों में बांट कर सामने के चार्ट में दिखाया गया है।

प्राथमिक ग्रीर पूर्व प्राथमिक स्कूलों की संख्या 2.4 लाख थी। इन की संख्या ग्रन्य सब प्रकार के स्कूलों की संख्या से बहुत ग्रधिक थी तथा कुल शिक्षा-संस्थाग्रों की संख्या के 76.5 प्रतिशत थी। माध्यमिक स्कूल कुल संख्या के 8.2 प्रतिशत, व्यावसायिक स्कूल 0.8 प्रतिशत, विशेष शिक्षा के स्कूल 14.1 प्रतिशत, उच्च शिक्षा ग्रीर ग्रनुसंघान की संस्थाये 0.4 प्रतिशत थीं। मिडिल स्कूलों या हाई स्कूलों के साथ सम्बद्ध प्राथमिक कक्षायें, कालिजों. से सम्बद्ध हाई स्कूल की कक्षायें ग्रीर ग्रार्टस व साइंस कालिजों से सम्बद्ध बी.टी., बी.काम., एल एल. बी. की कक्षाग्रों की पृथक संस्थाग्रों के रूप में गराना नहीं की है।

विशेष शिक्षा के स्कूलों में सुधार-घर, संगीत, नृत्य और दूसरी ललित कलाओं तथा प्राच्यविद्याध्ययन के स्कूल, समाज-शिक्षा कार्यकर्ताओं, ग्रशक्तों ग्रीर प्रौढ़ शिक्षा के स्कूल ग्रदि भी सम्मिलित हैं।

EDUCATIONAL INSTITUTIONS



Number of Students in India, 1953-54 भारत में ब्रात्र-संख्या, 1953-54

This chart gives the distribution of 29,137 thousand students studying at different levels of education. About 98 per cent of these students were acquiring school education - general, technical or special - and the remaining university and college education of all types. A more detailed distribution of the enrolment by stages of education is given below:

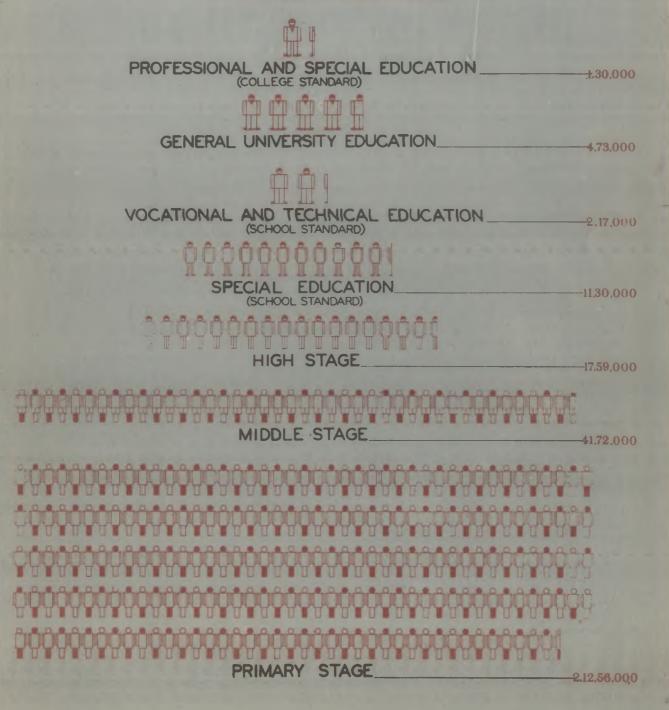
Primary Stage 72.9 per cent, Middle Stage 14.3 per cent, High Stage 6.0 per cent, Vocational and Special Education (School Standard) 4.7 per cent, General University Education 1.6 per cent, Professional & Special University Education 0.5 per cent.

इस चार्ट में यह बताया गया है कि 29,137 हजार छात्रों में से शिक्षा के अलग अलग स्तरों पर कितने छात्र अध्ययन कर रहे थें। आप देखेंगे कि 98 प्रतिशत छात्र स्कूलों में सामान्य तकनीकी या विशेष शिक्षा प्राप्त कर रहे थे और बाकी 2 प्रतिशत विश्व-विद्यायों और कालिजों में सभी प्रकार की शिक्षा पा रहे थे। शिक्षा के स्तरों के अनुसार छात्र-संख्या का व्योरा नीचे दिया जाता है:

प्राथमिकस्कूल-स्तर 72.9 प्रतिशत, मिडिलस्कूल-स्तर 14.3 प्रतिशत, हाईस्कूल-स्तर 6.0, व्यवसायिक, भीर विशेष शिक्षा (स्कूल-स्तर) 4.7 प्रतिशत, सामान्य विश्व विद्यालय शिक्षा 1.6 प्रतिशत भीर व्यवसायिक तथा विशेष विश्वविद्यालय शिक्षा 0.5 प्रतिशत

NUMBER OF STUDENTS IN INDIA 1953-54

EACH FULL SYMBOL=1 LAKH



Expenditure on Education by Sources 1949-50 to 1953-54.

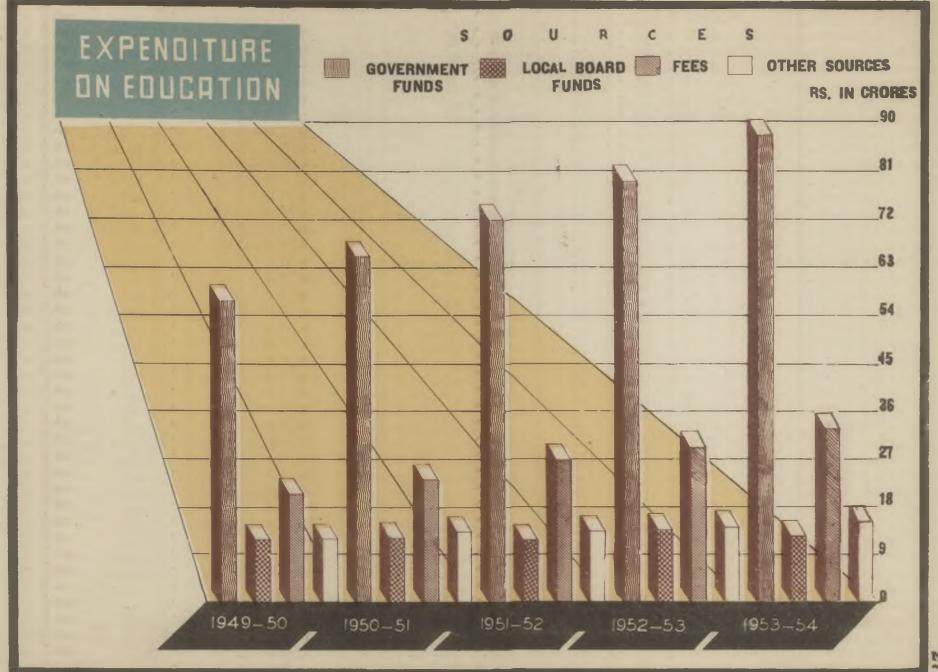
स्रोत वार शिक्षा पर स्वर्च 1949-50 से 1953-54 तक

The different sources from which expenditure on educational institutions is met are Government Funds, Local Board Funds, Fees and other sources such as endowments, subscriptums etc. from the public. As the total expenditure on education increased from Rs. 102 crores during 1949-50 to Rs. 148 crores during 1953-54; the contribution for all the sources, excepting from Local Boards which fluctuated, also increased from year to year.

During this period, the Government shared more than half of the total expenditure and fees, more than one-fifth. The balance was almost equally contributed by Local Boards and other sources.

जिन स्रोतों से शिक्षा संस्थाए अपना खर्च चलाती हैं, वे ये हैं :—सरकारी निधि, स्था-नीय बोर्ड निधि, फीस, और दूसरे स्रोत, जिन का धन जनता से इकट्ठा किया जाता है जैसे दान, चन्दा ग्रादि । 1949-50 में शिक्षा संस्था-ग्रों का कुल खर्च 102 करोड़ रुपये था ग्रीर निरन्तर बढ़ते बढ़ते 1953-54 में यह 148 करोड़ रुपये हो गया । इस तरह धीरे धीरे जब खर्च बढ़ता गया तो सभी स्रोतों से मिलने वाली रकम भी साल ब साल बढ़ती गई परन्तु स्थानीय बोर्डों से जो रक्षम मिली, वह घटती-बढ़ती रही ।

इन वर्षों में जो कुल खर्च हुम्रा, सरकार ने उसके म्राध भाग से मधिक का भार उठाया ग्रीर फीसों ने 5 भाग से कुछ मधिक का, स्थानीय बोडों ग्रीर दूसरे स्रोतों ने बाकी रक्तम का समान रूप से भार उठाया।



Expenditure on Education by type of Institution, 1953-54 संस्थाओं के प्रकारानुसार शिचा पर खर्च, 1953-54

The expenditure on education is divided into direct and indirect expenditure. Direct expenditure includes staff charges on salaries, allowances, pension contributions, etc., equipment and recurring charges on utilities, stationery, building repairs, rents, examinations, etc., while the indirect expenditure includes hostel and scholarship charges, cost of buildings and equipment, expenditure on direction, inspection and other miscellaneous items which by their vary nature cannot be apportioned to any individual institution or type of institutions. The total expenditure on education during 1953-54 was Rs. 14,760 lakhs including Rs. 2,831 lakhs as indirect expenditure.

Of the direct expenditure, primary schools claimed the biggest slice of cent, secondary schools accounted for 35.3 per cent of the expenditure and came next. Thus, on an average, out of every four rupees, three were incurred on general school education alone. The split-up of the balance among other types of institutions was: universities 5.5 per cent, boards of education 1.0 per cent, arts and science colleges 9.0 percent, professional colleges 4.8 per cent, colleges for special education 0.2 per cent, schools for technical and professional education 3.4 per cent and schools for special education 1.9 per cent. All these types of institutions had a share in the indirect expenditure also.

शिक्षा पर जो खर्च होता है उसे दो प्रकारां में बाटा गया है : प्रत्यक्ष खर्च ग्रीर परोक्ष खर्च । प्रत्यक्ष खर्च में जो खर्च शामिल हैं वे ये हैं: प्रध्यापकों म्रादि के वेतन, भत्ते. पेन्शन, भ्रंशदान भ्रादि, साज सामान भ्रौर उपयोग में ग्राने वाली वस्तुग्रों, लेखन सामग्री, इमारतों की मरम्मत किराया परीक्षाम्रों ग्रादि का ग्रावर्ती प्रभार। परीक्ष खर्च में यह खर्च शामिल है, छात्रावास और छात्रवतियों का खर्च, इमारतों श्रीर साज-सामान का खर्च, निदेशन ग्रौर निरीक्षण का खर्च ग्रौर इस प्रकार के दूसरे विविध खर्च जो किसी एक संस्था या एक प्रकार की संस्थाओं में नहीं बांटे जा सकते । 1953-54 में शिक्षा पर कूल 14,760 लाख रुपये खर्च किये गये। इसमें 2,831 लाख रुपये का परोक्ष खर्च भी शामिल है।

प्रत्यक्ष खर्चे में सबसे ग्रधिक भाग यानी 38.9 प्राथमिक स्कलों पर हम्रा। इसके बाद माध्यमिक स्कलों का नम्बर था जिस पर 35.3 प्रतिशत खर्च हम्रा। इस प्रकार भौसत से शिक्षा पर खर्च किये गये प्रति चार रूपयों में से तीन रुपये केवल सामान्य स्कल शिक्षा पर खर्च किये गये। बाकी रकम विभिन्न प्रकार की संस्थाओं पर इस प्रकार खर्च की गयी: विश्वविद्यालय 5.5 प्रतिशत, शिक्षा-बोर्ड 1.0 प्रतिशत, ग्राटं ग्रौर साइस कालिज 9.0 प्रतिशत, व्यवसायिक कालिज 4.8 प्रतिशत. विशेष शिक्षा कालिज 0.2 प्रतिशत, तकनीकी ग्रीर व्यवसायिक शिक्षा के स्कूल 3.4 प्रतिशत, ग्रौर विषेश शिक्षा के स्कूल 1.9 प्रतिशत। धनेक प्रकार की इन संस्थाओं पर परोक्ष खर्च की रकम में से भी खर्च किया गया।

EXPENDITURE ON EDUCATION

BY TYPE OF INSTITUTION 1953-54

DIRECT

UNIVERSITIES



RUPEES IN CRORES

BOARDS



ARTS AND SCIENCE
COLLEGES



PROFESSIONAL COLLEGES



SPECIAL EDUCATION
COLLEGES



SECONDARY SCHOOLS



PRIMARY SCHOOLS



VOCATIONAL SCHOOLS



SPECIAL EDUCATION SCHOOLS



INDIRECT

DIRECTION, INSPECTION, BUILDINGS, SCHOLAR-SHIPS, HOSTEL CARGES AND MISCELLANEOUS







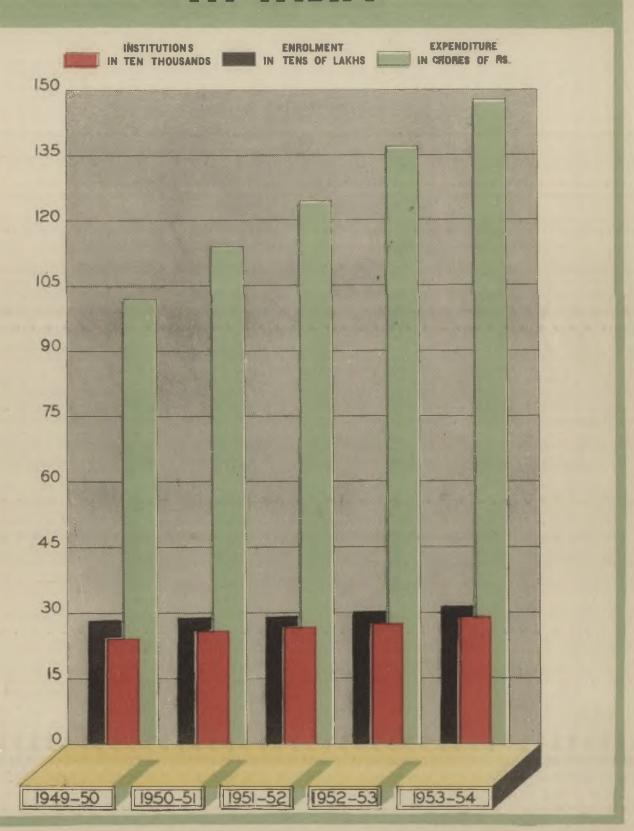


Progress of Education in India, 1949-50 to 1953-54 भारत में शिचा की प्रगति 1949-50 से 1953-54 तक

This chart depicts the steady growth in the number of educational institutions in the country, the enrolment therein and the expenditure on them from 1949-50 to 1953-54. Whereas the increase in the number of institutions during this period was 12.2 per cent, the enrolment rose by 21.5 per cent and the expenditure by 44.4 per cent. The average annual cost per student worked out to be Rs. 51/- during 1953-54.

इस चार्ट में बताया गया है कि 1949-50 से 1953-54 तक की प्रविध में देश की शिक्षा-संस्थाओं में निरन्तर क्या प्रगति हुई है, उन में छात्रों की क्या संस्था रही है और उन पर क्या खर्च हुआ है। इस प्रविध में संस्थाओं की संस्था 12.2 प्रतिशत बढ़ी है, छात्रों की संस्था में 21.5 प्रतिशत और ख्र्च में 44.4 प्रतिशत वृद्धि हुई। 1953-54 में प्रत्येक छात्र पर 51/- रुपया औसत वार्षिक ख्र्च पड़ा।

PROGRESS OF EDUCATION IN INDIA



Progress of Education in Specific Fields, 1949-50 to 1953-54 विशेष चेत्रों में शिचा की प्रगति, 1949-50 से 1953-54 तक

The progress made in the different types of education of the school and coliege standard during the period 1949-50 to 1953-54 in so far as the number of institutions, enrolment and expenditure were concerned is shown in this chart.

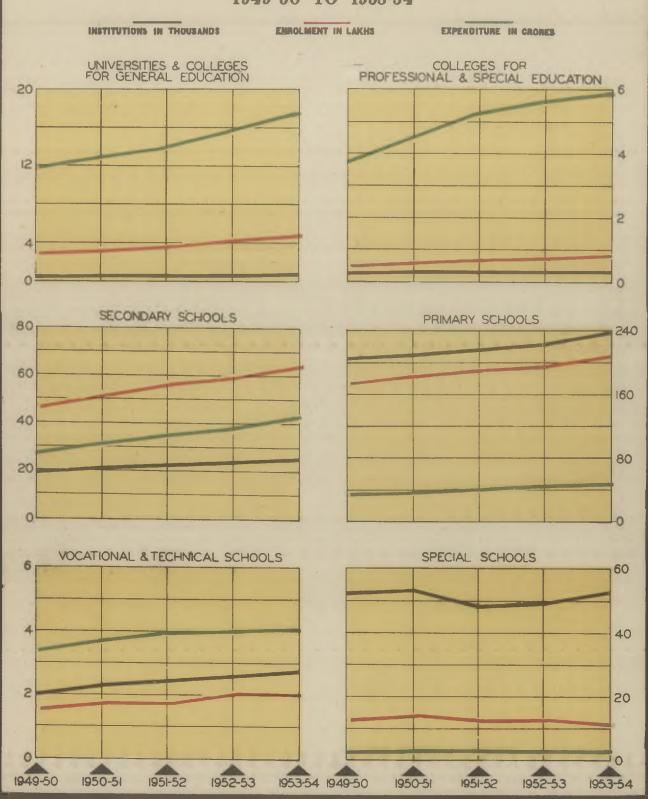
Numerically, there was an all-round increase in all the spheres except schools for special education. On percentage basis, the rise in the number of institutions and enrolment was the highest (34.5 and 60.5 respectively) in colleges for professional and special education and in expenditure (59.0) in secondry schools.

जहां तक संस्थाओं की संख्या, छात्र-संख्या और खर्च का सम्बन्ध है, 1949-50 से 1953-54 तक की अविध में कालिज शिक्षा और स्कूल स्तर की सामान्य, व्यवसायिक तकनीकी और विशेष शिक्षा के क्षेत्र में जो प्रगति हुई है, वह इसचार्ट में दिखाई गई है।

संख्या की हिष्ट से विशेष शिक्षा के स्कूलों को छोड़ कर शेष सभी क्षेत्रों में उन्नित हुई। प्रतिशत वृद्धि की हिष्ट से सब से ग्रिधिक वृद्धि व्यवसायिक ग्रीर विशेष शिक्षा के कालिजों की संख्या में तथा उन की छात्र-संख्या में कमश 34.5 प्रतिशत ग्रीर 60.5 प्रतिशत हुई। खर्चे में सब से ग्रिधिक प्रतिशत वृद्धि (59.0) माध्यमिक स्कूलों में हुई।

Progress Of Education In Specific Fields

1949-50 TO 1953-54



Average Annual Cost Per Student in Institutions 1953-54

सस्थाओं में प्रतिखात्र श्रीसत वाषिक खर्च

The average annual cost per student means the average expenditure incurred by the administration on each student. It does not, however, take into account the expenditure incurred by the parent on his or her maintenance, books, etc.

The chart on the opposite page depicts the annual cost per student in different types of institutions and is self explanatory. The highest cost was in the case of colleges for professional and technological education and the least in that of primary schools.

प्रति छात्र ग्रौसत वार्षिक खर्च का अर्थ है कि प्रत्येक विद्यार्थी पर प्रशासन का ग्रौसत बर्च क्या है। इस में वह खर्च शामिल नहीं है जो छात्र या छात्रा के माता पिता को उसके रहने सहने, पुस्तकों ग्रादि पर करना पड़ता है।

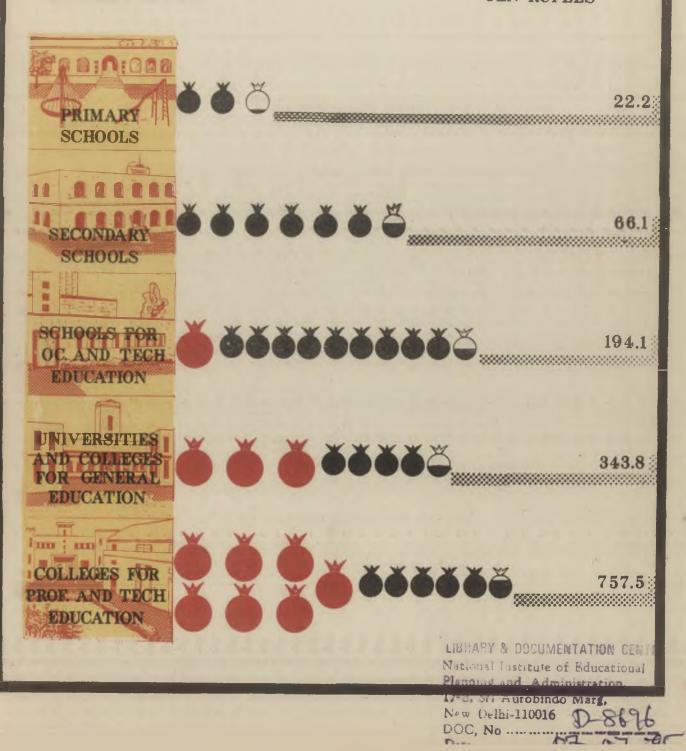
विभिन्न प्रकार की संस्थाओं में प्रति छात्र पर होने वाले वार्षिक खर्च को सामने के चार्ट में दिखाया गया है। स्वयं चार्ट से ही सारी बातें स्पष्ट हो जाती हैं। व्यवसायिक भीर टैकनलोजी शिक्षा कालिजों में सबसे प्रधिक भीर प्राथमिक स्कूलों में सब से कम खर्च हमा है।

AVERAGE ANNUAL COST PER STUDENT IN INSTITUTIONS

1953-54







Enrolment and Ont-turn of Students in Engineering and Technology 1949-50 to 1953-54

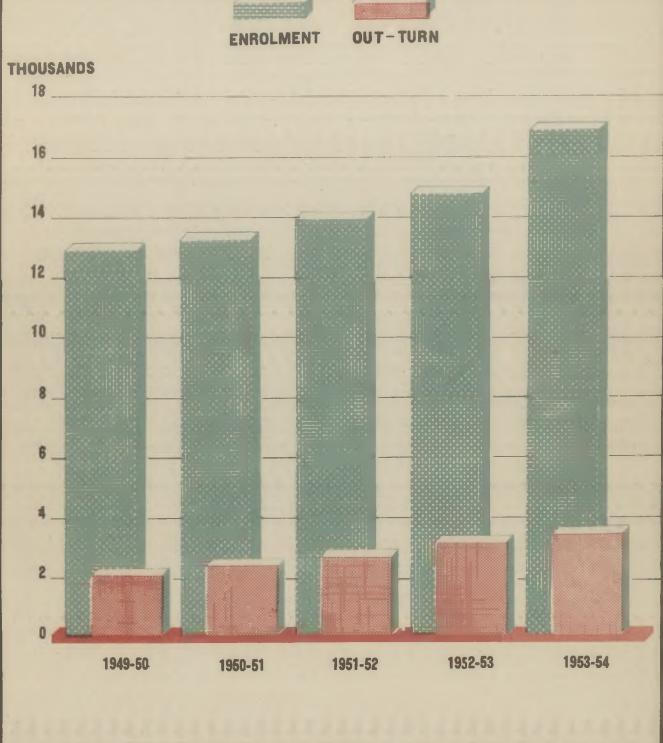
इजीनियरी **और टेकनबोजी** में बान्न संख्या और उत्तीर्ण बान्न संख्या 1949-50 से 1953-54 तक

This chart depicts the progress made during the period 1949-50 to 1953-54 in enrolment and out-turn in three to five years' degree and equivalent diploma courses in Engineering and Technology. At the end of this period, the increase in enrolment was 36.1 per cent and that in out-turn 72.8 per cent over 1949-50 figures.

1949-50 से 1953-54 तक की मनिष में इंजीनियरी भीर टैकनलोजी के तीन से पांच साल तक के डिग्री भीर बराबर स्तर के डिप्लोमा पाट्यक्रमों में खात्र-संख्या भीर पास होने वाले छात्रों की संख्या में जो प्रगति हुई है, उसको इस चार्ट में दिखाया गया है। इस भनिष के मन्त में 1949-50 के मांकड़ों की भ्रपेक्षा छात्र-संख्या में 36 1 प्रतिशत भीर उत्तीण संख्या में 72.8 प्रतिशत वृद्धि हुई।

ENROLMENT AND OUT-TURN OF STUDENTS IN ENGINEERING AND TECHNOLOGY



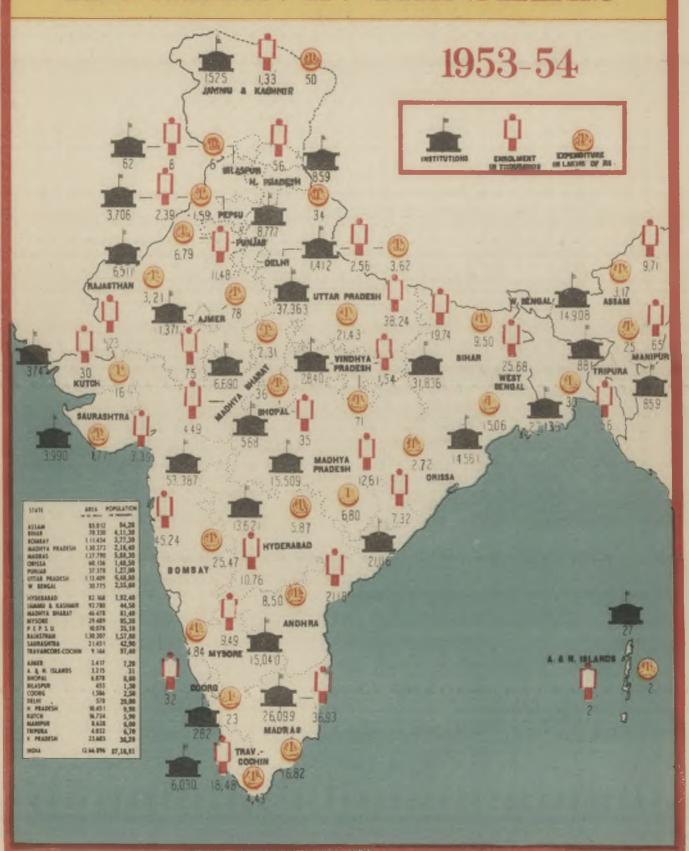


Education in the States, 1953-54 राज्यों में शिचा, 1953-54

The map on the opposite page gives basic facts and figures regarding area, population, number of educational institutions, enrolment and expenditure on education in each State of the Indian Union during the year 1953-54. This will give a general picture of the educational situation.

1953-54 में भारत में हर राज्य का क्या क्षेत्र था, कितनी आबादी थी, शिक्षा संस्थाओं और छात्रों की क्या संस्था थी और शिक्षा पर क्या खर्च था—इन तमाम बातों के सम्बन्ध में बुनियादी तथ्य और आंकड़े सामने के नकशे में बताये गये हैं। इससे शिक्षा स्थित की सामान्य रूप-रेखा समक्ष में आ जाएगी।

EDUCATION IN THE STATES

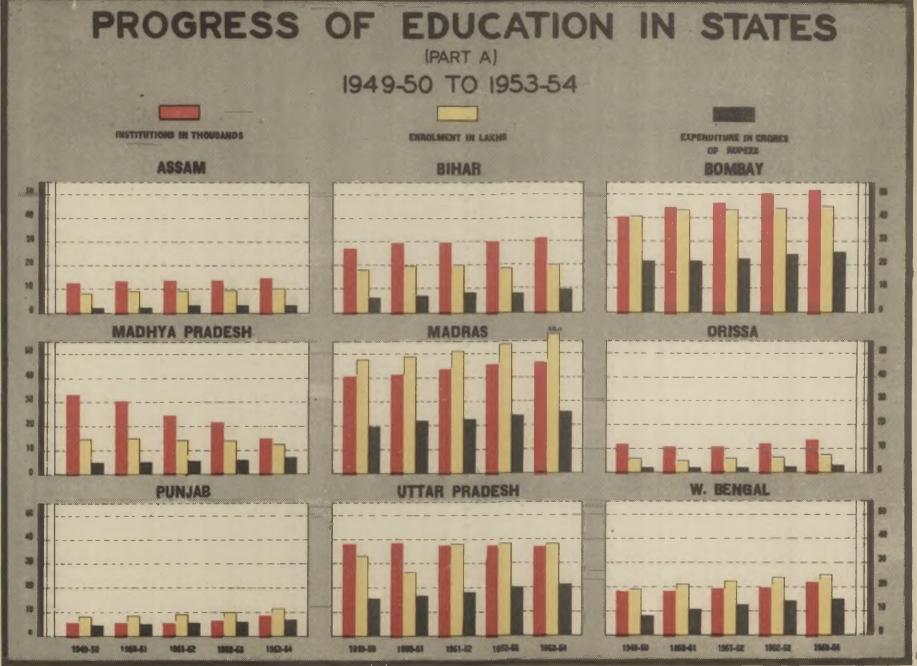


Progress of Education in States (Part A) 1949-50 to 1953-54

भाग 'क' राज्यों में शिचा की प्रगति 1949-50 से 1953-54 तक

This and the two following charts depict the position of educational development in Part A, B & C States during the quinquennium 1949-50 to 1953-54. These charts also give inter-State comparative picture about the number of educational institutions, students studying therein and the expenditure incurred on them. Among Part A States, Bombay started the greatest number of institutions during this period, the composite State of Madras brought the greatest number of new children under instruction and West Bengal reported the biggest increase in the educational expenditure.

यह श्रीर श्रगले दो चार्ट पिछले पांच सालों की भाग क, ख श्रीर ग राज्यों की शिक्षा विकास की प्रगति चित्रित करते हैं। जहां तक शिक्षा-संस्थाश्रों, छात्रों की संख्या श्रीर खर्च का सम्बन्ध है, इन चार्टों में राज्यों की एक दूसरे से तुलना भी की गई है। इस श्रविध में भाग 'क' राज्यों में बम्बई में सबसे श्रधिक संख्या में संस्थाएं स्थापित की गईं। श्रविभक्त मद्रास में सबसे श्रधिक संख्या में नये बालकों को शिक्षा दी गई श्रीर पश्चिम बंगाल में शिक्षा पर सब से श्रधिक खर्च हुश्रा।

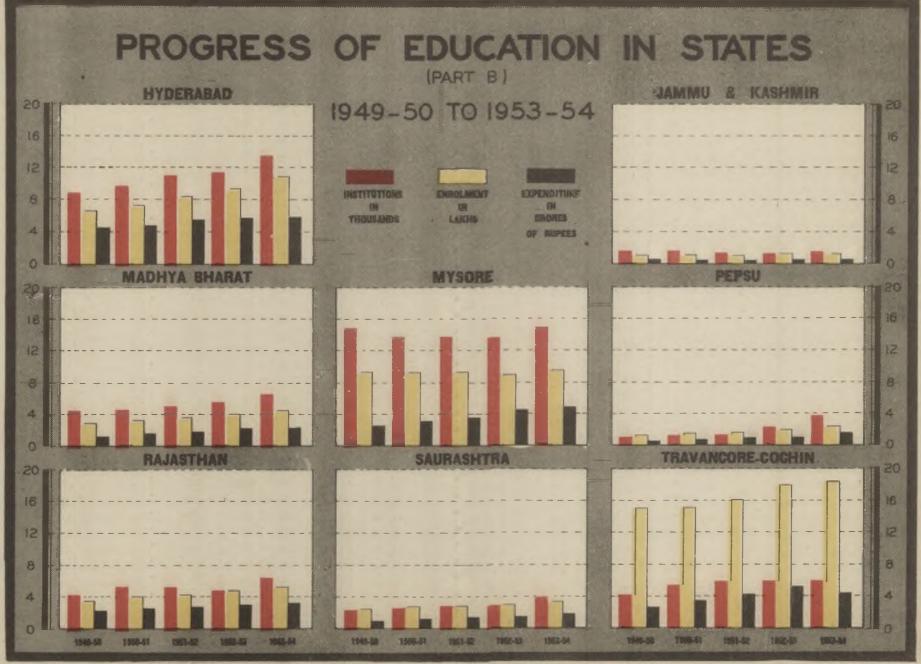


Progress of Education in States (Part B) 1949-50 to 1953-54

भाग 'ख' राज्यों में शिक्षा की भगति । 1949-50 से 1953-54 तक

This chart is the second in the series of three charts and shows the progress of education in Part B States during 1949-50 to 1953-54. The credit for opening the greatest number of educational institutions as also for bringing the largest number of new children to educational institutions during this quinquennium went to Hyderabad and that for providing greater funds for educational purposes to Mysore.

यह चार्ट तीन चार्टों के सिलसिले की दूसरी कड़ी है। 1949-50 से 1953-54 तक की प्रविध में भाग 'ख' राज्यों में शिक्षा की जो प्रगति हुई है, वह इस चार्ट में दिखाई गई है। पांच साल की इस प्रविध में नई शिक्षा संस्थाएं स्थापित करने में और शिक्षा-संस्थाओं में नये बच्चों को लाने में हैदराबाद सब से ग्रागे रहा, ग्रीर शिक्षा पर खर्च करने के लिये सबसे ग्रधिक निधि का प्रवन्ध मैसूर में किया गया।

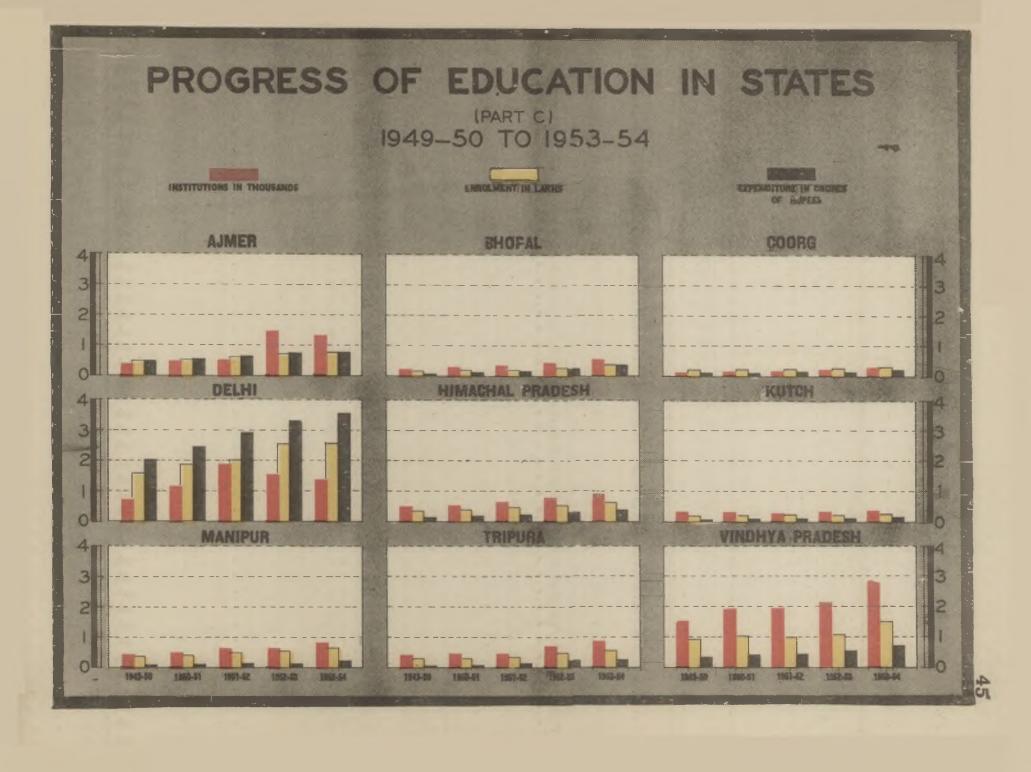


Progress of Education in States (Part C) 1949-50 to 1953-54

भाग 'ग' राज्यों में शिक्षा की प्रगति 1949-50 से 1953-54 तक

This chart relates to Part C States and may be seen along with the two preceeding ones which pertain to Part A and B States respectively. In the matter of opening new educational institutions during the period 1949-50 to 1953-54, Vindhya Pradesh topped the list, but so far as providing educational facilities for children and making funds available for this purpose are concerned, Delhi fared better than all the other States in this group.

इस चार्ट का सम्बन्ध 'ग' राज्यों से है।
भाग 'क' ग्रौर 'ख' राज्यों से सम्बन्धित इस
के पहले जो दो चार्ट दिये गए हैं, उनके साथ
ही इसको देखना चाहिए। 1949-50 से
1953-54 तक की ग्रवधि में नई शिक्षा संस्थायें
स्थापित करने में विन्ध्य प्रदेश सबसे ग्रागे रहा।
जहां तक बालकों के लिए शिक्षा की सुविधाएं
देने का सम्बंध है ग्रौर इनके लिए रुपये का
प्रबंध करने में दिल्ली ने इस भाग के दूसरे
सभी राज्यों से ग्रधिक काम किया।



Percentage of Government Expenditure on Education, 1953-54 शिचा पर सरकार का प्रतिशत खर्च, 1953-54

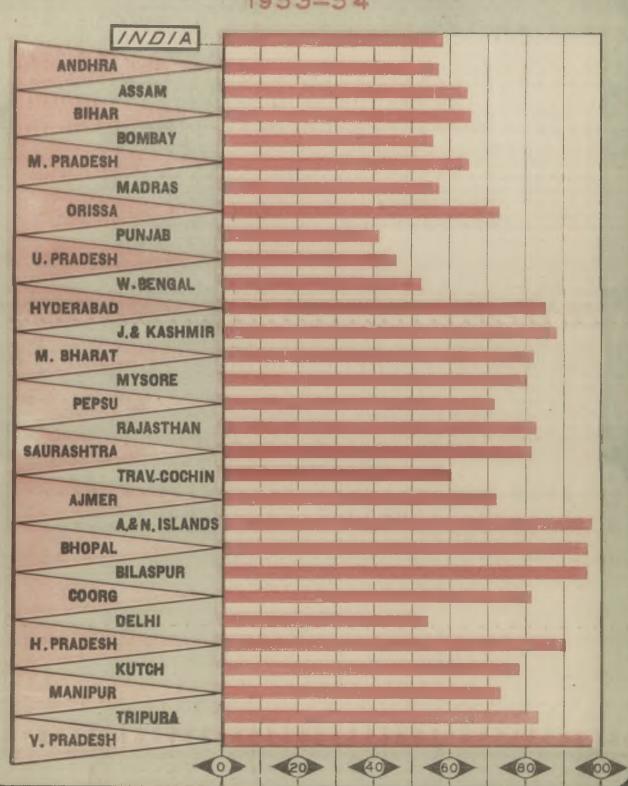
Government funds are the major contributors to the expenditure on education in the country. This chart provides an inter-State comparative study of the proportion of the Government contribution to the total educational expenditure.

The highest percentage (97.2) was reported by Andaman & Nicobar Islands and the lowest (41.5) by Panjab. Uttar Pradesh was another State where the Government contribution fell short of half the total expenditure. The Government contribution exceeded 90 percent in 5 States, it was between 80 and 90 percent in 7 States, between 70 and 80 percent in 6 States, between 60 and 70 percent in 4 States, between 50 and 60 percent in 5 States and between 40 and 50 percent in 2 States. The all-India average stood at 57.7 percent-

देश में शिक्षा पर जो खर्च होता है, उस का वड़ा ग्रंश सरकार ग्रपनी निधि से देती है। शिक्षा पर जो कुल खंच हुग्रा उस में सरकार ने विभिन्न राज्यों में किस ग्रनुपात से ग्रंशदान दिया, यह इस चार्ट में तुलनात्मक रूप से बताया ग्रंथा है।

सब से प्रधिक प्रतिशत ग्रंशदान ग्रंडमान व निकोबार दीप समूह (97.2) में ग्रौर सब से कम पंजाब में (41.5) दिया गया। केवल उत्तर प्रदेश ही दूसरा ऐसा राज्य था जहां, सरकारी ग्रंशदान कुल खर्च के ग्राघे से कम था। 5 राज्यों में सरकारी ग्रंशदान 90 प्रतिशत से ग्रंधिक था। 7 राज्यों में यह 80 ग्रौर 90 प्रतिशत के बीच था, 6 राज्यों में 70 ग्रौर 80 प्रतिशत के बीच, 4 राज्यों में 60 ग्रौर 70 प्रतिशत के बीच, 5 राज्यों में 50 ग्रौर 60 प्रतिशत के बीच ग्रौर 2 राज्यों में 40 ग्रौर 50 प्रतिशत के बीच था। पूरे भारत का ग्रौसत 27.7 प्रतिशत था।

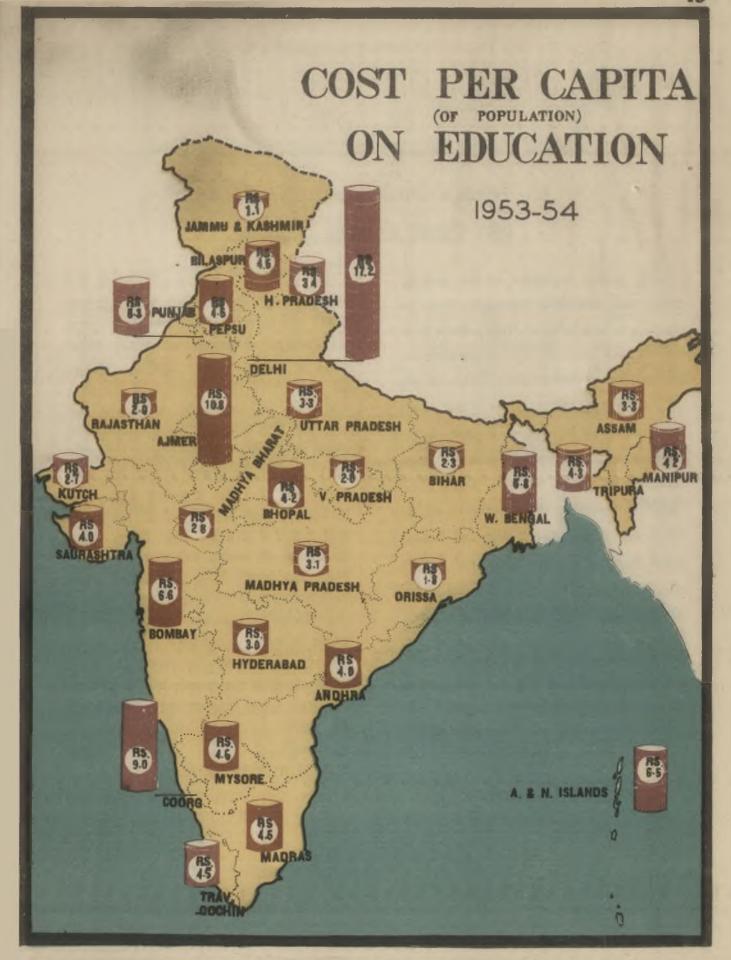
PERCENTAGE OF GOVERNMENT EXPENDITURE ON EDUCATION 1953-54



Cost per Capita (of Population) on Education, 1953-54 शिचा पर प्रति व्यक्ति खुर्च, 1953-54

On an average, what the Administrations of all types of institutions in each State spent on education per head of population during 1953-54 is depicted in this chart. The highest expenditure per head of population was reported in Delhi and the lowest in Jammu & Kashmir. Twenty-two States reported the cost. per capita to be between Re. 1/- and Rs. 5/-; 5 States between Rs. 5/-and Rs. 10/-; one between Rs. 10/- and Rs. 15/- and another above Rs. 15/-

1953-54 में हर राज्य में सभी प्रकार की संस्थाओं के प्रशासनों ने कुल जनसंख्या की शिक्षा पर जो प्रतिव्यक्ति झौसत खर्च किया है, उसे इस चार्ट में दिखाया गया है प्रतिव्यक्ति के हिसाब से सब से प्रधिक खर्च दिल्ली में किया गया और सब से कम जम्मू और कश्मीर में। बाईस राज्यों में यह खर्च ग्रीर 5 रुपये के बीच में; पांच राज्यों में 5 और 10 रुपये के बीच में; एक राज्य में 10 और 15 रुपये के बीच में और बाकी एक राज्य में 15 रुपये से प्रधिक था।



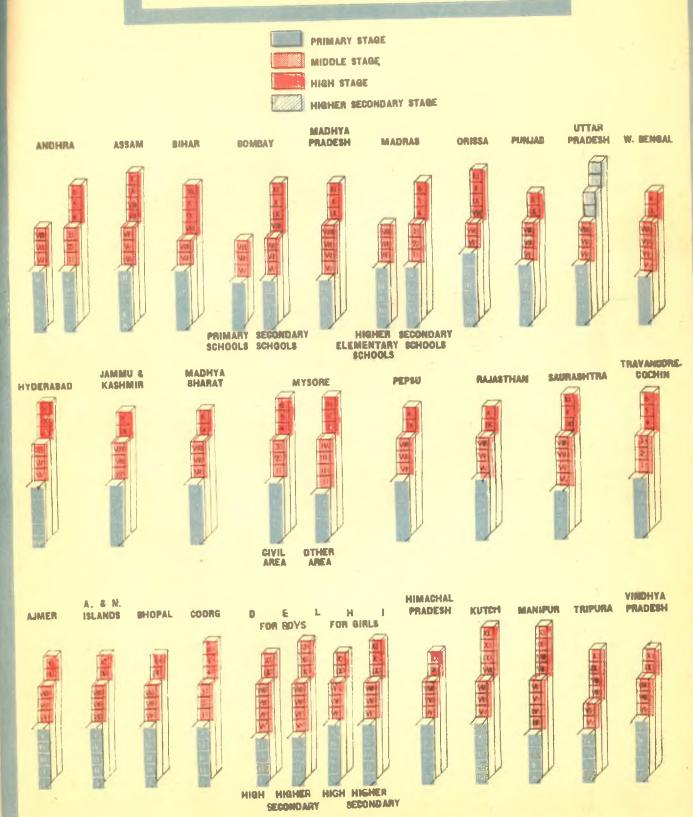
System of School Classes, 1954-55 स्कूल कचाओं की पदति, 1954-55

The number of classes at the primary, middle and high/higher secondary stages in schools in India differs from State to State. During 1954-55, the duration of the primary stage was generally of five years-in some States it was of four, while in others of six. The middle stage consisted of three classes in most of the States and of two or four in others. together, the primary and the middle stages comprised an eight years' course in all the States with the exception of Bihar and Bombay where these were of seven years and Tripura where these were of six years. The high/higher secondary stage, which is the final step in the ladder of school education, consisted of two classes in the majority of the States, while in others it extended over three or four classes. On the whole, the entire school course was covered in ten years in 12 States, eleven years in 11 States and twelve years in the rest.

सामने के चार्ट से पता चलता है कि विभिन्न राज्यों में प्राथमिक स्कूल, मिडिल स्कुल, हाई स्कुल/उच्चतर माध्यमिक स्कुल की अवस्थाओं में कक्षाओं की संख्या अलग मलग है। 1954-55 में प्राथमिक भवस्था की अवधि आम तौर पर पांच साल की थी। कुछ राज्यों में इसकी श्रवधि चार साल की ग्रौर कुछ में छः साल की भी थी। ग्रधिकतर राज्यों-में मिडल स्कूल की ग्रवस्था में तीन कक्षाएं होती हैं और किन्हीं में दो या चार कक्षाएं होती हैं। कुल मिला कर देखा जाए तो विहार, बम्बई भौर त्रिपुरा को छोड़ कर सभी राज्यो में प्राथमिक और मिडल स्कल की ग्रवस्था की भवधि ग्राठ साल की थी। बिहार ग्रीर बम्बई में यह ग्रविष सात साल की मोर त्रिपुरा में छः साल की यो। हाई या हायर सेकंडरी की भवस्था स्कूल शिक्षा की भंतिम अवस्था है। अधिकतर राज्यों में इस भ्रवस्था में दो साल का पाठ्य-कम था। किन्हीं राज्यों में इस ग्रवस्था में तीन या चार कक्षाएं थीं । कुल मिलाकर पूरी स्कूल-शिक्षा की अविध 12 राज्यों में 10 वर्ष की, 11 राज्यों में 11 वर्ष की भौर बाकी राज्यों में बारह वर्ष की थी।

SYSTEM OF SCHOOL CLASSES

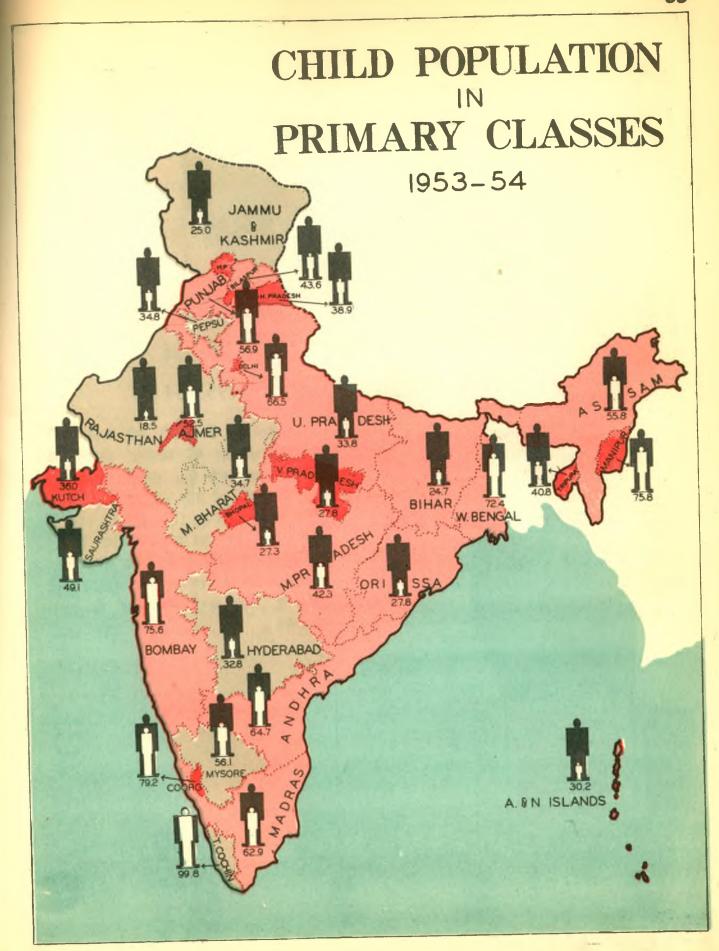
1954-55



Child Population in Primary Classes, 1953-54 प्राथमिक कक्षाओं में बाल-संख्या, 1953-54

This chart shows the average number of seats available in primary classes in each State during 1953-54 for every 100 children of the age-group 6-10 or 6-11 depending on the number of classes comprising the primary stage. Travancore-Cochin which had a seat for almost every child of the age-group 6-11 topped the list. The All-India average stood at 46.6 which was exceeded in 13 States. This average was lowest in Rajasthan.

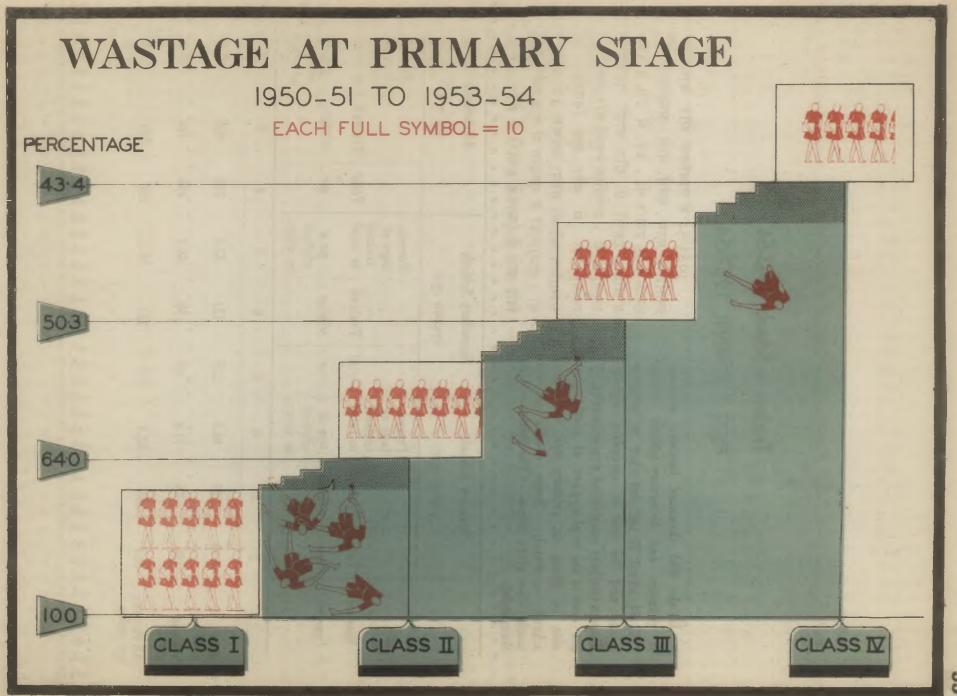
इस चार्ट में 1953-54 में हरेक राज्य की प्राथमिक कक्षाओं में, वयोवगं 6-10 या 6-11 (जो प्राथमिक कक्षाओं की संख्या पर निर्भर करता है) के 100 बालकों के लिये उपलब्ध स्थानों की ग्रौसत संख्या दिखाई गई है। तिरुवांकुर कोचीन जहां 6-11 वयोवगं के हर बालक के लिये स्थान था, सबसे ग्रागे रहा। कुल भारत की ग्रौसत 46.6 थी ग्रौर 13 राज्य इस ग्रौसत से ऊपर थे। सब से कम ग्रीसत राजस्थान में पाई गई।



Wastage at Primary Stage, 1950-51 to 1953-54 प्राथमिक अवस्था में व्यर्थता, 1950-51 से 1953-54 तक

The opposite chart depicts the wastage at the primary stage for the batch of children who were admitted in Class I during 1950-51. Of every hundred children who entered the schools in Class I, 36 did not continue in class II, 14 in class III and 7 in class IV. Thus, 57 children dropped out before completing the four years' course which is regarded as minimum for permanent literacy.

1950-51 में भरती हुये बच्चों की प्राथमिक ग्रवस्था की व्यथंता सामने के चार्ट में दिखाई गई है। स्कूलों की पहली कक्षा में भरती हुये प्रति 100 बच्चों में से 36 ने दूसरी कक्षा से, 14 ने तीसरी कक्षा से ग्रीर 7 ने चौथी कक्षा से पढ़ना छोड़ दिया। इस प्रकार 57 बच्चे 4 वर्ष का पाठ्य-फ्रम, जो कि स्थायी साक्षरता के लिये न्यूनतम माना जाता है, यूरा करने के पहले ही पढ़ना छोड़ बैठे।



Teachers in Schools, 1953-54 स्कूलों में अध्यापक, 1953-54

Of the 893 thousand teachers working in primary and secondary schools during 1953-54, about 70 per cent were in primary schools and the rest in secondary schools. Women teachers constituted approximately 17 per cent of the total number of teachers as also of those in primary and secondary schools separately. Some details of the teachers are given below. (The figures are in thousands).

1953-54 में प्राथमिक और माध्यमिक स्कूलों में काम करने वाले अध्यापकों की संख्या 893 हजार थी, उन में 70 प्रतिशत प्राथमिक स्कूलों में और बाकी माध्यमिक स्कूलों में थे। प्राथमिक स्कूलों और माध्यमिक स्कूलों-दोनों में और कुल मिलाकर भी अध्यापिकाओं की संख्या लगभग 17 प्रतिशत थी। अध्यापकों के सम्बन्थ में कुछ व्यौरे नीचे दिये जाते हैं (श्रांकड़े हजारों में हैं)

	Primary Schools प्राथमिक स्कूल			Secondary Schools माध्यमिक स्कूल			All Schools कुल स्कूल		
Teachers झच्यापक	Total कुल	Trained प्रशिक्षित	Percentage of trained to total कुल में प्रशिक्षतों का प्रतिशत	Total कुल	Trained प्रशिक्षित	Percen- tage of trained to total कुल में प्रशिक्षितों का प्रतिशत	Total कुल	Trained प्रसिक्षित	Percentage of trained to total कुल में प्रशिक्षितों का प्रतिशत
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Men gea	518	314	60.6	225	121	53.8	743	435	58.5
Women eal	105	75	71.4	45	30	66.7	150	105	79-0
All Persons	623	389	62.4	270	151	56.1	893	540	60.5

TEACHERS IN SCHOOLS

1953-54

EACH FULL SYMBOL = 15,000

TRAINED I UNTRAINED I PRIMARY SCHOOLS MEN TOTAL WOMEN 33333 TRAINED 3,89,000 **TEACHERS** UNTRAINED 2,34,000 **TEACHERS** TRAINED TRAINED UNTRAMED UNTRAINED SECONDARY SCHOOLS WOMEN TOTAL MEN TRAINED 1,51,000 **TEACHERS** UNTRAINED 1,19,000 TEACHERS UNTRAINED TRAINED UNTRAINED TRAINED

Trained Teachers in the States, 1953-54 राज्यों में प्रशिक्षित अध्यापक, 1953-54

This chart gives the percentage of trained to the total number of teachers in primary and secondary schools in the States during 1953-54. Delhi had the greatest proportion of train.d teachers both in the primary and the secondary schools and Manipur the lowest. In so far as primary schools were concerned, 10 States had more than fifty percent trained staff. These included three States in which trained personnel exceeded 90 per cent of the total strength. As regards secondary schools, trained teachers out-numbered the untrained teachers in 12 States. This chart shows the ground that remains to be covered by the States in the field of Teachers' Training.

हुस चार्ट में दिखाया गया है कि 1953-54 में राज्यों में प्राथमिक भीर माध्य-मिक स्कूलों में जो प्रशिक्षित भध्यापक काम कर रहे थे, कुल प्रध्यापकों में उन की प्रतिशत संख्या क्या थी। दिल्ली में प्राथमिक भौर माध्यमिक दोनों प्रकार के स्कलों में ही प्रशिक्षित ग्रध्यापकों का भ्रनपात सब से अधिक था भीर मनोपूर में सब से कम । जहां तक प्राथमिक स्कूलों का सम्बन्ध हैं, 10 राज्यों में प्रशिक्षित ग्रध्यापकों की संख्या कुल ग्रध्यापकों की ग्राची संख्या से ग्रधिक थी। इन में से तीन राज्यों में प्रशिक्षित ग्रध्यापकों की संख्या 90 प्रतिशत से अधिक थी। जहां तक माध्यमिक स्कूलों का सम्बन्ध है, 12 राज्यों में प्रशिक्षित अध्यापकों जी संख्या अप्रशिक्षित अध्यापकों की संख्या से प्रधिक भी। प्रध्यापकों के प्रशिक्षण-सेत्र में राज्यों को जो काम भूभी करना है, वह इस चार्ट में दिलाया गया है।

TRAINED TEACHERS IN THE STATES

1953-54 PRIMARY SCHOOLS SECONDARY SCHOOLS TRAINED TEACHERS 94.7 82.0 ANDHRA-29.4 21.2 ASSAM-60-0 44.7 BIHAR-544 60.9 BOMBAY-47-0 55.1 M. PRADESH 96-0 85.4 **MADRAS** 45.4 43.8 ORISSA-75-8 77.0 PUNJAB-74-7 6.4-1 U. PRADESH-39.9 28.8 W. BENGAL-18-8 47.5 HYDERABAD-57-2 60.3 J. & KASHMIR 22.0 37-8 C. BHARAT-33-7 43.0 -MYSORE-49-8 54.9 -PEPSU-41.3 42.7 RAJASTHAN 27.8 24-2 SAURASHTRA 80-1 63.6 TRAV. -COCHIN 85-2 77-7 -AJMER-83 32-1 A.& N. ISLANDS-13-7 24.2 BHOPAL-38-0 41.9 **BILASPUR-**41.4 46.4 COORG-99-2 89-4 -DELHI-41.8 64-2 H. PRADESH-23-3 12.1 -KUTCH-2.1 2.9 MANIPUR-9.5 21.2 -TRIPURA-28-3 30-3 V. PRADESH PERCENTAGE OF TRAINED TEACHERS TO TOTAL

Minimum Salary of a Trained Teacher in Government Schools 1954-55

सरकारी स्कूलों में प्रशिक्षित अध्यापक का न्यूनतम वेतन-1954-55

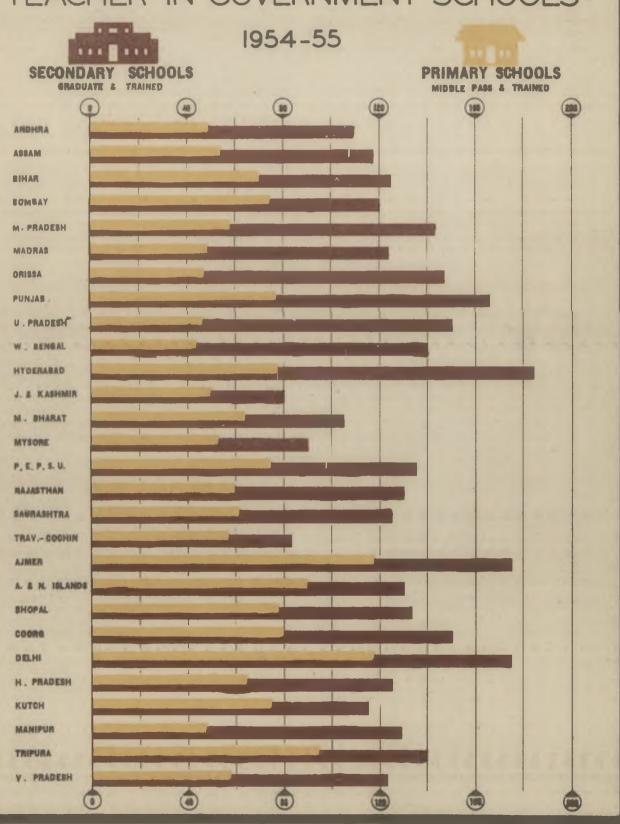
The scales of pay of teachers in government schools vary from State to State. The minimum monthly salary including allowances admissible to a teacher in government primary and secondary schools in different States is illustrated in this chart.

In secondary schools, the highest minimum-salary is reported by Hyderabad (Rs. 184/- per month) and the lowest by Jammu & Kashmir (Rs. 80/- per month). So far as the primary schools are concerned, Ajmer and Delhi are bracketed in the highest position (Rs. 75/- per month) and West Bengal occupies the lowest position (Rs. 44/- per month).

विभिन्न राज्यों के सरकारी स्कूलों में प्रध्यापकों के वेतन कम ग्रलग ग्रलग हैं। इस चार्ट में दिखाया गया है कि विभिन्न राज्यों में सरकारी प्राथमिक और माध्यमिक स्कूलों के ग्रध्यापक को भत्ता मिला कर महीने में कम से कम कितना वेतन मिलता है।

है, कम से कम वेतन सबसे प्रधिक हैदराबाद में दिया जात। है (184 रुपये महीना) ग्रीर सबसे कम जम्मू ग्रीर काश्मीर में (80 रुपये महीना)। प्राथमिक स्कूलों का जहां तक सम्बन्ध है, ग्रजमेर ग्रीर दिल्ली सब राज्यों से ग्रागे हैं (75 रुपये महीना) ग्रीर पश्चिमी बंगाल सबसे पीछे (44 रुपये महीना)।

MINIMUM SALARY OF A TRAINED TEACHER IN GOVERNMENT SCHOOLS



Average age at Matriculation, 1953-54 मेट्रिक के बात्रों की भौसत भायु, 1953-54

The average age of students in the final class of the high school stage in each State is shown in the opposite chart. The highest average (19.2) is reported in Himachal Pradesh and the lowest, in Tripura (15.0)

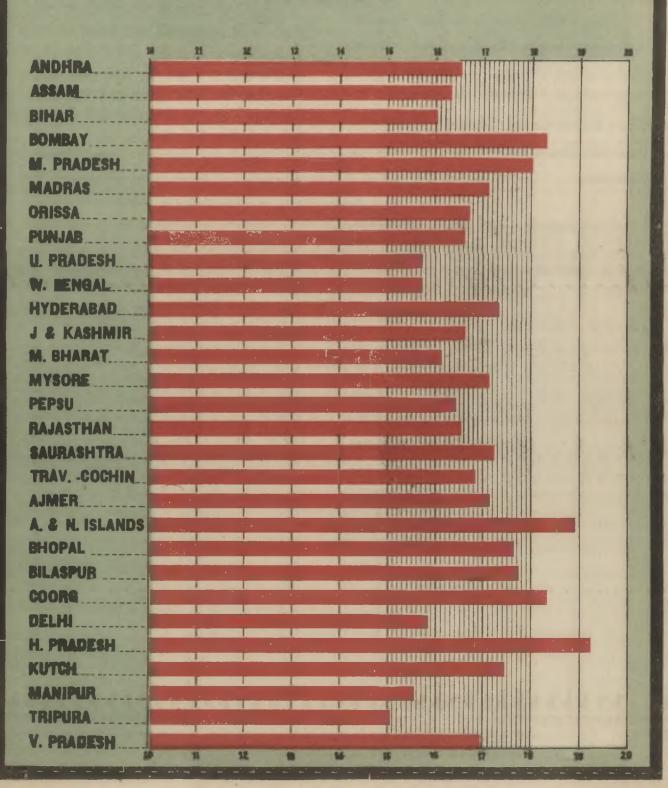
This chart provides an important study in view of the widespread demand that the child should remain in school up to the age of 17. In 13 States this average was above 17.

सामने के चार्ट में बताया गया है कि हर राज्य में हाई स्कूल अवस्था की प्रन्तिम कक्षा में जो छात्र पढ़ रहे थे, उनकी भौसत भायु क्या है। सब से ज्यादा भौसत हिमाचल प्रदेश की थी (19.2) भौर सब से कम त्रिपुरा की (15.0)।

इस व्यापक मांग को देखते हुये कि बच्चे को स्कूल में 17 वर्ष की भागु तक रहुना चाहिये, इस चार्ट का मध्ययन महत्वपूर्ण है। 13 राज्यों में यह भीसत 17 वर्ष से ऊपर थी।

AVERAGE AGE AT MATRICULATION

1953-54



Universities in India, 1955

भारत में विश्वविद्यालय, 1955

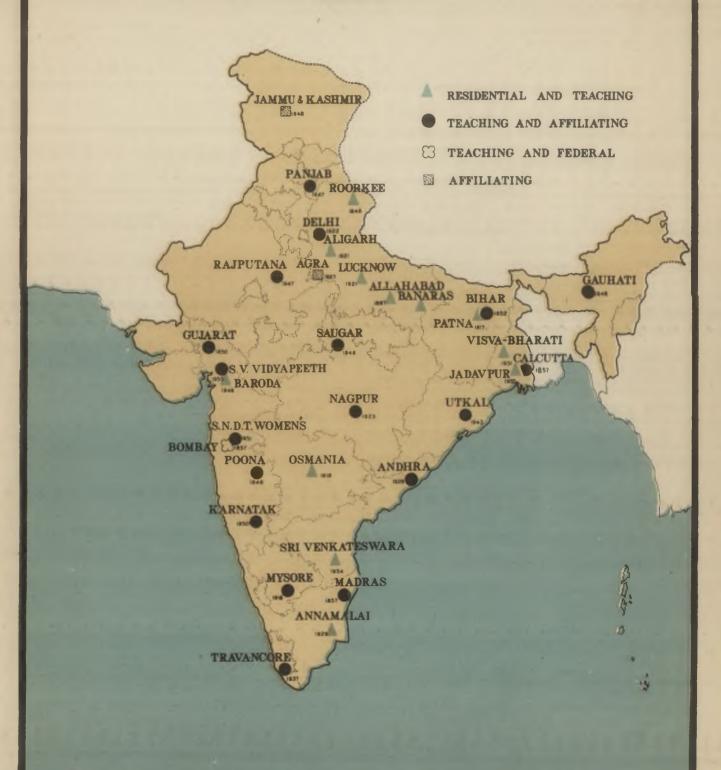
During 1955, there were four types of maiversities in India—Residential and Teaching, Teaching and Pederal and Affiliating. Of the 33 universities, 12 were Residential and Teaching, 18 Teaching and Affiliating, 1 Teaching and Federal and 2 Affiliating.

Chronologically, the oldest universities are those of Calcutta, Bombay and Madras which were established in 1857. Allahabad University came after 30 years (1887) and Banaras and Mysore Universities after a further gap of 29 years (1916). A number of universities were opened between 1917 & 1929, namely Patna 1917, Osmania 1918, Aligarh and Lucknow 1921, Delhi 1922, Nagpur 1923, Andhra 1926, Agra 1927, and Annamalai 1929. Travancore and Utkal Universities came into existence in 1937 and 1943 respectively and filled the gap between 1929 and 1946. The year 1946 marked the beginning of another era in which universities were established in quick succession, such as, Saagar 1946, Panjab and Rajputana 1947, Gauhati, Jammu & Kashmir, Poona and Roorhee 1948, Baroda 1949, Karnatak 1950, S.N.D.T. Women's and Visvabharati 1951, Bihar 1952, Sri Venkateswara 1954 and Jadavpur and Sardar Vallabh Bhai Vidyapeeth 1955.

1955 में भारत में विश्वविद्यालय चार प्रकार के हैं—रिहाइकी घोर शिक्षा देने वाले विश्वविद्यालय, शिक्षा देने वाले तथा सम्बन्धक विश्वविद्यालय, शिक्षा देने वाले तथा संबीय विश्वविद्यालय घोर केवल सम्बन्धक विश्वविद्यालय। कुल 33 विश्वविद्यालयों में से 12 विश्वविद्यालय रिहाइकी घोर शिक्षा देने वाले, 18 शिक्षा देने वाले घोर सम्बन्धक विश्वविद्यालय, 1 शिक्षा देने वाला तथा संबीय घोर 2 केवल सम्बन्धक विश्वविद्यालय थे।

कालकम से कलकत्ता, वम्बई भौर मद्रास के विश्वविद्यालय सब से पूराने हैं, जो 1857 में स्थापित किये गये थे। तीस साल के बाद 1887 में इलाहाबाद विश्वविद्यालय की स्था-पना हुई । फिर 29 साल के बाद 1916 में बनारस भीर मैसूर विश्वविद्यालय स्थापित किये गये। 1917 भीर 1929 के बीच में बहुत से विश्वविद्यालयों की स्थापना हुई जिन के नाम ये हैं -- पटना 1917, उस्मानिया 1918, भ्रलीगढ भौर लखनऊ 1921, दिल्ली 1922, नागपर 1923, मांघ्र 1926, मागरा 1927 मीर प्रन्तमलाई 1929 । 1929 मीर 1946 के बीच के श्रभाव को तिक्वांकूर शीर उत्कल विश्वविद्यालयों ने पूरां किया, जिनकी स्थापना कम से 1937 भीर 1943 में हुई । 1946 में एक नया युग धारम्भ हुधा जिसमें तेजी के साथ एक के बाद दूसरे विश्वविद्यालय स्थापित किये जाने लगे, जसे सागर 1946, पंजाब भीर राजपुताना 1947, गोहाटी जम्म भौर काश्मीर, पूना भीर रहकी 1948, बड़ीदा 1949, करनाटक 1950, एस० एन० डी० टी० विमेंस भीर विश्वभारती 1951, बिहार 1952, श्री वेंकटेश्वर 1954 भीर जारवपुर तथा वल्लम-भाई विद्यापीठ 1955।

UNIVERSITIES IN INDIA 1955



Distribution of College Teachers by Salary Groups in India, 1953-54

वेतन-वर्गों के अनुसार कालिज-अध्यापकों का वर्गीकरण, 1953-54

This chart illustrates the distribution of 27,700 university and college teachers according to salary groups. The largest number of teachers were concentrated in the range of Rs. 101/- to Rs. 200/- followed by those getting salaries between Rs. 201/- and Rs. 300/-. Both these salary groups together claimed almost three out of every five teachers. While a little less than 1 per cent of the teachers received more than Rs. 1,000/- per month. There were 8.3 per cent teachers who were working on benerary or part-time basis.

हुस चार्ट में विश्वविद्यालयों ग्रौर कालिजों के 27,700 ग्रध्यापकों का वेतन-वर्गों के ग्रनसार वर्गीकरण किया गया है।

सब से प्रधिक संख्या उन प्रध्यापकों की यो जिन का वेतन 101/- रुपये से 200/- रुपये तक था। इनके बाद उन प्रध्यापकों का नम्बर था जिनका वेतन 201/- रुपये से 300/- रुपये के बीच में था। हर पांच ग्रध्यापकों में से लगभग तीन प्रध्यापक इन दोनों वर्गों में से किसी एक वर्ग के अन्तर्गत ग्राजाते थे। एक प्रतिशत से कुछ कम प्रध्यापकों को 1,000 रुपये महीने से ग्रधिक वेतन मिलता था। 8.3 प्रतिशत ग्रध्यापक बिना वेतन लिये या थोड़े समय के लिये काम कर रहे थे।

DISTRIBUTION OF COLLEGE TEACHERS BY SALARY GROUPS 1953-54

EACH SYMBOL = 100

HONORARY AND PART-TIME	
BELOW RS. 100	
RS, 101 - 200	
RS. 201 - 300	
RS, 301 - 400	3.200
RS. 401 - 500	1,300
RS. 501 - 750	1,300
RŠ. 751-1000	500
ABOVE RS 1000	300

Output of Graduates, 1951-52 to 1953-54 उत्तीर्ण ग्रेजुएट-संख्या, 1951-52 से 1953-54 तक

This chart shows the steady increase in the number of candidates who received Bachelor's Degrees in Arts, Science and some selected professional and technical courses during the period from 1951-52 to 1953-54. Numerically, the highest increase of over 8 thousands was observed in Arts and the lowest in Agriculture and Veterinary Science. On percentage basis, the increase in the various courses was as given below:

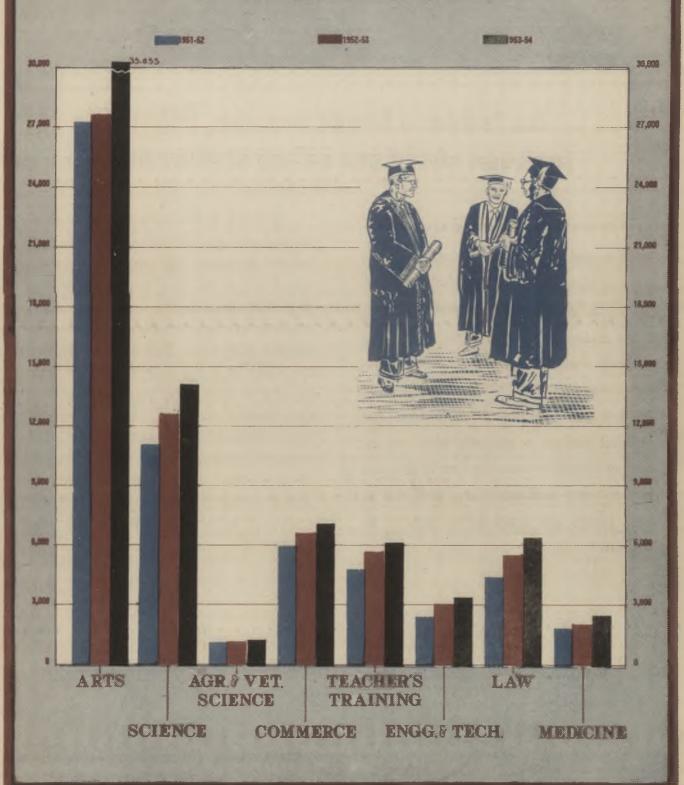
Law (29.3 per cent), Engineering & Technology (26.4 per cent) Arts (23.4 pes cent), Medicine (22.6 per cent), Science (21.0 per cent), Teachers' Training (19.8 per cent), Commerce (14.0 per cent), Commerce (14.0 per cent) and Agriculture and Veterinary Science (4.3 per cent).

हस चार्ट में दिखाया गया है कि
1951-52 से 1953-54 की ग्रविध में कला,
विज्ञान तथा कुछेक व्यवसायिक तथा तकनी
की पाठ्यक्रमों में ग्रेजुएट होने वाले छात्रों
की संख्या में किस प्रकार निरन्तर वृद्धि
हुई है। संख्या की दृष्टि से यह वृद्धि कला में
सब से ग्रविक ग्रयात 8 हजार से ऊपर ग्रीर
कृषि तथा पशु-चिकित्सा-विज्ञान में सब से कम
हुई। प्रतिशत वृद्धि के ग्राधार पर विभिन्न
पाठ्य-कमों में निम्नलिखित वृद्धि हुई:

कानून (29.3 प्रतिशत, इंजीनियरी तथा टैक्नोलाजी (26.4 प्रतिशत) कला (23.4 प्रतिशत) विकास (22.6 प्रतिशत), विज्ञान (21.0 प्रतिशत), ग्रध्यापक-प्रशिक्षण (19.8 प्रतिशत), वाणिज्य (14.0 प्रतिशत), तथा कृषि ग्रौर पशुचिकित्सा-विज्ञान (4.3 प्रतिशत)।

OUTPUT OF GRADUATES

1951-52 TO 1953-54



Pass Percentage at University Examinations, 1953-54 विश्वविद्यालय परीचा में सफल होने वालों की प्रतिशत संख्या

This chart gives pass percentages in Matriculation and first degree examinations in general, professional and technical education.

Among degree courses, the pass percentage in the professional and technical courses was generally higher than that in the arts, science and commerce courses. It is mainly due to the fact that admission to professional and technical courses is generally made on the basis of entrance examinations or is restricted to first rate candidates only, while that in arts, science and commerce is open to all students.

इस चार्ट में मैट्रिक और सामान्य, व्यव-सायिक तथा तकनीकी शिक्षा की पहली डिग्री परीक्षा में सफल होने वालों की प्रतिशत संख्या बताई गई है। डिग्री पाठ्यक्रमों का जहां तक सम्बन्ध है, व्यवसायिक श्रीर तकनीकी पाठ्यक्रमों में सफल होने वालोंकी प्रतिशत संख्या कला, विज्ञान और वाणिज्य पाठ्यक्रमों की तुलना में सामान्य रूप से ग्रधिक थी। इस का मुख्य कारए। यह है कि व्यवसायिक श्रीर तकनीकी पाठ्यक्रमों में भरती करने से पहले उम्मीदवारों की भ्राम तौर पर या तो परीक्षा ली जाती है या केवल उन्हीं उम्मीदवारों को भरती किया जाता है जो प्रथम श्रेणी के होते हैं। इसके विपरीत कला, विज्ञान और वािगाज्य के पाठ्यक्रमों में सभी विद्यार्थी प्रवेश पा सकते हैं।

PASS PERCENTAGE AT UNIVERSITY EXAMINATIONS

1953-54
FULL SYMBOL=10

MATRIC	48.4
В.А.	
B.Sc	· 45.9
B.T	75.1
M.B.B.S	
B.Sc.(Agr)	
B.Sc.(Engg) ····	·
B.Tech.	
LL.B	
B.Com.	- 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1

Indian Students Abroad, January 1955 विदेशों में भारतीय विद्यार्थी, जनवरी 1955

There has been steady increase in the flow of Indian students to foreign countries for advanced studies since Independence. Most of the scholars go on their own resources, but some openings are also made available through scholarships from the Central and State Governments, semi-public and private institutions and bodies and scholarships and fellowships from foreign governments, Industries and International Organizations.

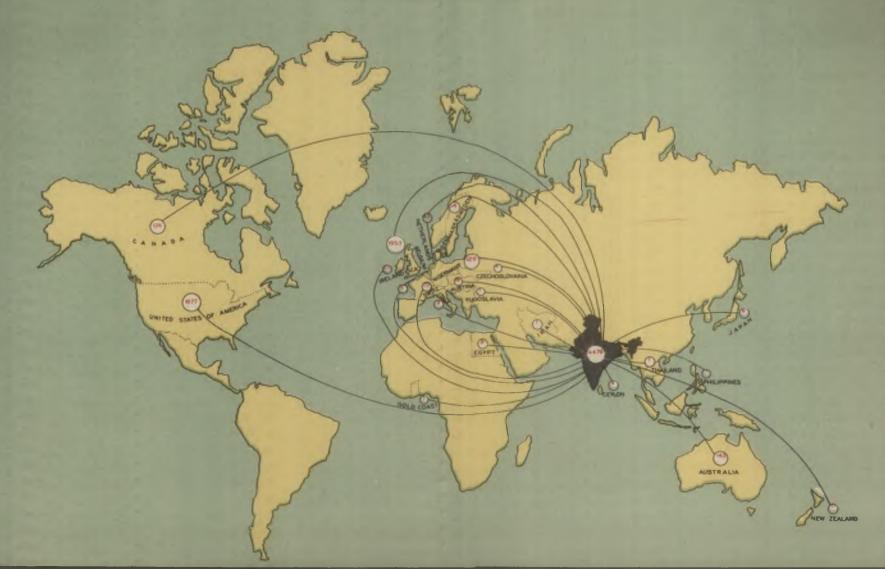
This chart shows the distribution 'of 4,479 scholars studying in foreign countries excepting France and Indonesia for which the information is not available. The greatest number of these students was in the U.K. (43.6 per cent) followed by those in the U.S.A. (41.9 per cent).

स्वाधीनता के बाद से उच्चाध्ययन के लिये विदेशों को जाने वाले भारतीय विद्यार्थियों की संख्या बराबर बढ़ती रही है। अधिकतर विद्यार्थी अपने खर्च से जाते हैं। परन्तु केन्द्रीय या राज्य सरकारों, विदेशी सरकारों, औद्योगिक तथा अन्तर्राष्ट्रीय संगठनों और देश की गैरसरकारी तथा अर्थ सार्वजनिक संस्थाओं और संगठनों की ओर से भी कुछ छात्रवृत्तियां और वजीफे दिये जाते हैं।

इस चार्ट में बताया गया है कि फांस ग्रीर इंडोनेशिया की छोड़ कर जो 4,479 भारतीय विद्यार्थी विदेशों में पढ़ रहे थे, वे किन किन देशों में ग्रीर कितने कितने थे। फांस ग्रीर इंडोनेशिया के सम्बन्ध में सूचना नहीं मिल सकी। इन विद्यार्थियों की सब से ग्रधिक संख्या ब्रिटेन में थी (43.6 प्रतिशत)। इसके बाद ग्रमेरिका का नम्बर था (41.9 प्रतिशत)।

INDIAN STUDENTS ABROAD

JANUARY 1955



Number of Scholarships awarded to Scheduled Castes, Scheduled Tribes and Other Backward Classes

अनुस्चित जातियों, अनुस्चित क्रबीलों तथा अन्य पिछड़े वर्गों की दी गई छात्रवृत्तियों की संख्या

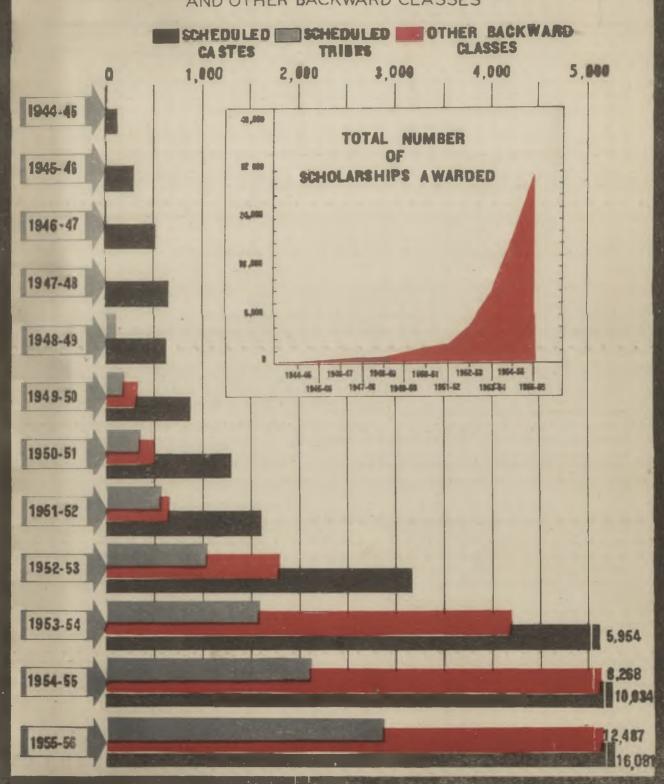
"Swaraj (or independence)" wrote Gandhiji in Young India is a meaningless term if we desire to keep a fifth of India under perpetual subjection". The Scheduled Castes, Scheduled Tribes and Other Backward Classes Scholarships Scheme has been adopted for the rehabilitation and progress of these so far under-privileged classes of the community. The chart indicates the rapid rate at which educational opportunities provided to them under this scheme have expanded since 1944-45 when only 114 students received scholarships. In 1955-56 the number of beneficiaries rose as high as 31,456.

गांधी जी ने "यंग इंडिया" यें लिखा है, कि स्वराज्य एक निरयंक शब्द है धगर हम के भारत को निरन्तर अधीन बना कर रखना चाहते हैं।

अनुसूचित जातियों, अनुसूचित कबीलों तथा अन्य पिछड़े वर्गों को छात्रवृत्तियां देने की योजना केन्द्रीय सरकार ने राष्ट्र के इन कम अधिकार प्राप्त वर्गों को फिर से व्यवस्थित और उन्नत बनाने के लिये अपनाई है। इस चार्ट में बताया गया है कि 1944-45 से इन वर्गा के लिये इस योजना के अन्तर्गत विक्षा सम्बन्धी सुविधायों कितनी तेजी से बढ़ाई गई हैं। 1944-45 में केवल 114 विद्यार्थियों को छात्रवृत्तियां दी गई थीं। 1955-56 में छात्रवृत्ति पाने वालों की संस्था बढ़कर 31,456 तक पहुंच गई।

NUMBER OF SCHOLARSHIPS AWARDED

TO SCHEDULED CASTES SCHEDULED TRIBES
AND OTHER BACKWARD CLASSES



Expenditure on Scholarships awarded to Scheduled Castes, Scheduled Tribes and Other Backward Classes

अनुसूचित जातियों, अनुसूचित कवीलों तथा अन्य पिछड़े वर्गों को दी गईं छात्रवृत्तियों पर खर्च

The State shall promote with special care, the educational and economic interests of the weaker sections of the people, and in particular, of the Scheduled Castes and Scheduled Tribes and shall protect them from social injustice and all forms of exploitation."

This chart spot-lights the rapid increase in the funds made available during the last 12 years for the award of scholarships to students belonging to the Scheduled Castes, Scheduled Tribes and Other Backward Classes for post-matriculation studies in the country. After the enforcement of the constitution in 1950, the rise in the expenditure on this score has been phenomenal.

भारत के संविधान में कहा गया है कि
"राज्य जनता के दुबंलतर विभागों के
विशेषतया अनुसूचित जातियों तथा अनुसूचित
आदिम जातियों के शिक्षा तथा अर्थसम्बन्धी
हितों की विषेष सावधानी से उन्नति करेगा
तथा सामाजिक अन्याय तथा सब प्रकारों के
शोषगा से उन का संरक्षगा करेगा।"

इस चार्ट में बताया गया है कि पिछले 12 वर्षों में अनुस्चित जातियों, अनुस्चित कबीलों तथा अन्य पिछड़े वर्गों के विद्यार्थियों को उत्तर मेट्रिक अध्ययन के लिये छात्रवृत्ति देने की निधि हर वर्ष कितनी तेजी से बढ़ाई जा रही है। 1950 में संविधान लागू होने के बाद से इस मद के खर्चे में प्रसाधारण वृद्धि हुई है।

